ᱥᱚᱦᱨᱟᱭ

A Half- yearly Literary Journal in Santali

SOHRAY ISSUE – 2023

Vol - 5 **Issue – 2**

1st Published , 2011

June-November



ಡಿ.ಡಿ.ಬಿ.ಎಲ್ ಎಜುಕೇಷನಲ್ ಟ್ರಸ್ಟ್

ಬೆಂಗಳೂರು - ೬ ನೇ ಮೆ, ೧೯೦೬

ಮೈಸೂರು - ೨ ನೇ ಡಿಸೆಂಬರ್,೧೯೮೭

ᱡᱚᱦᱚᱸᱱᱚᱲ–ᱥᱚᱞᱠᱚᱣ

Vol-5 **BAHA ISSUE – 2023** **2nd Issue**

June - November

ᱯᱟᱹᱲᱥᱤᱞᱤᱱᱜ ᱴᱤᱰᱟᱹᱣᱟᱹ ᱥᱟᱨᱵᱚᱢ ᱵᱟᱦᱟ.ᱮ

EDITORIAL BOARD OF THE HELKAW



Editor- ***Mr. Durga Hansda***

Assistant Teacher
Dakshinchak High School(H.S), West Bengal
Office email address- dakshinchakhighschool@gmail.com ,
email id . - durga.hansda2@gmail.com, Contact number: 8016904462

Sub - Editor- *Mr.* ***Bimal Saren***

Murakati pry school
PO Chilkigarh, PS jamboni
Dist Jhargram, W.B PIN 721503
saernbrothers85@gmail.com

President- ***Professor Netai Tudu***

Assistant Professor
Department of Philosophy
Mahishadal Girls' College
West Bengal.
Email :mgc_104@yahoo.co.in
netaitudu@gmail.com

Vice-President- ***Smt. Papiya Mandi***

Assistant Professor, Department of Bengali
Sabang Sajanikanta Mahavidyalaya
Vidyasagar University
Higher Education Department of West Bengal.
Email : mandipapiya5@gmail.com

Director –*Mr.* ***Keshab Chandra Saren***

Ex Servicemen
FCI, Midnapore
Email id- keshabsaren6@gmail.com
Contact No.-9734404731

Cashier : Mr. Sanatan Tudu

Assistant Teacher
Bichunia Jagannath Vidyamandir(H.S).
School Education Department, West Bengal.
email address- sanatantudu.1984@gmail.com

උපහාරය

සමාජ ධාරාවෙන් ඈත්වෙමින් ඉඳ ගත්තේ
ඔන්න මෙන්න උදාවෙයි වගේ
ආත්මාර්ථකාමී
ගුරුවරු ගණ්ඩුවක්
අපරාධකරු උපහාරය ධාරී වෙති ॥



ᱥᱚᱦᱨᱟᱭ–ᱲ᱐ᱲ᱓

Vol-5 **SOHRAY ISSUE – 2023** **Vol- 2**

June-November

ᱤᱥᱚᱨᱮᱫᱤᱜ ᱣᱮᱵᱥᱟᱭᱴ ᱯᱮᱨᱵᱟ ᱢᱮᱰᱤᱱᱤᱯᱩᱨ

JOURNAL e-mail id- helkaw21@gmail.com

Mob:7908660717

Whatsapp No. 8016904462

Published *–hansda.com*

D.T.P- *JIRIHIRI DIGITAL*

MOYNA, PURBA MEDINIPUR-7908660717

Cover Art- Mobile Camera

Illustration- Prasenjit Mandi

Printer

Joyguru Printer's, Moyna, Purba Medinipur

ᱜᱟᱯᱦᱟᱱᱤᱭ ᱦᱮᱞᱠᱟᱣ ᱵᱩᱡᱷᱤ ᱵᱮ (Members of HELKAW)

1. Mr. Durga Hansda
M.A(Philosophy),B.Ed. Diploma in Santali
2. Mr. Keshab Chandra Saren
B.Sc, M.A(Santali), Diploma in Santali
3. Mr. Sanatan Tudu
M.A(Bengali),B.Ed. , Diploma in Santali
4. Mr. Bimal Saren
M.A(Bengali), Diploma in Santali
5. Mr. Netai Tudu
M.A(Philosophy),B.Ed, M.Ed, M.Phil□
6.Smt. Papiya Mandi
M.A(Bengali),B.Ed
7.Mr. Tukai Saren
H.S., Diploma in Santali
8. Mr. Asit Kumar Murmu
M.A (Pol. Sc.),B.Ed, Diploma in Santali
9. Mr. Sunil Kumar Tudu
B.A, Diploma in Santali & Library Science
10. Mr. Nagendranth Hembram
H.S, Diploma in Santali
11. Mr. Lakshmiram Hembram
B.A (History), Diploma in Santali
12. Miss. Sefali Tudu
M.A (History), Diploma in Santali

ಲೇಖಕರ ಪರಿಚಯ

ಡಾ॥ ಲಕ್ಷ್ಮಣ ರಾವ್ ಅವರು ಬಿಜಾಪುರದ ಸಾಮಾನ್ಯ ರೈತ ಕುಟುಂಬದಲ್ಲಿ ಜನಿಸಿದರು. ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಶಾಲೆ ಮುಗಿಸಿದರು , ನಂತರ ಗ್ರಾಮದಲ್ಲಿ ಯಾವ ಶಾಲೆಯೂ ಇಲ್ಲದ್ದರಿಂದ ಪ್ರೌಢಶಾಲೆಗೆ ಸೇರಲು ಸುಮಾರು ೨೦ ಕಿ.ಮೀ ದೂರ ಪ್ರಯಾಣಿಸಬೇಕಾಗಿತ್ತು. ಆದರೆ ಅವರ ತಂದೆ ಅವರಿಗೆ ಪ್ರೌಢಶಾಲೆಗೆ ಸೇರಿಸಲು ಒಪ್ಪಲಿಲ್ಲ. ಆಗ ಅವರ ಚಿಕ್ಕಪ್ಪ ಅವರನ್ನು ಕರೆದುಕೊಂಡು ಹೋಗಿ ಪ್ರೌಢಶಾಲೆಗೆ ಸೇರಿಸಿದರು. ಅವರು ಪ್ರೌಢಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಓದುತ್ತಿರುವಾಗಲೇ ಅವರ ತಂದೆ ತೀರಿಕೊಂಡರು. ಅವರ ಚಿಕ್ಕಪ್ಪ ಅವರಿಗೆ ಆಸರೆಯಾಗಿ ನಿಂತು ಅವರನ್ನು ಓದಿಸಿದರು. ಅವರು ಪ್ರೌಢಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಓದುತ್ತಿರುವಾಗಲೇ ಅವರ ಚಿಕ್ಕಪ್ಪ ಅವರಿಗೆ ಮದುವೆ ಮಾಡಿಸಿದರು. ಅವರ ಪತ್ನಿ ಶ್ರೀಮತಿ **ಪದ್ಮಾವತಿ** ಅವರು ಕೂಡ ಬಿಜಾಪುರದವರೇ. **ಪದ್ಮಾವತಿ ಲಕ್ಷ್ಮಣ ರಾವ್ ।**

ಪ್ರೌಢಶಾಲೆ ಮುಗಿದ ನಂತರ ಅವರು ಬಿಜಾಪುರದಲ್ಲಿಯೇ ಪದವಿ ಶಿಕ್ಷಣಕ್ಕೆ ಸೇರಿಕೊಂಡರು. ಪದವಿ ಶಿಕ್ಷಣದ ಸಮಯದಲ್ಲಿ ಅವರು ಕಾಲೇಜಿನ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿ ಸಂಘದ ಚುನಾವಣೆಯಲ್ಲಿ ಸ್ಪರ್ಧಿಸಿ ಗೆದ್ದು ಸಂಘದ ಕಾರ್ಯದರ್ಶಿಯಾಗಿ ಆಯ್ಕೆಯಾದರು. ಪದವಿ ಶಿಕ್ಷಣದ ಸಮಯದಲ್ಲಿ ಅವರು ಕಾಲೇಜಿನ ಕ್ರಿಕೆಟ್ ತಂಡದ ಸದಸ್ಯರಾಗಿ ಆಯ್ಕೆಯಾಗಿದ್ದರು. ಪದವಿ ಶಿಕ್ಷಣದ ನಂತರ ಅವರು ಬೆಂಗಳೂರಿಗೆ ಬಂದು ಕೆಲಸ ಹುಡುಕಲು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದರು. ಆಗ ಅವರಿಗೆ ಕೆಲಸ ಸಿಗಲಿಲ್ಲ. ಆಗ ಅವರು ಬೆಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಹುಡುಕುತ್ತಾ ಸುಮಾರು ೨೦೦ ಕಿ.ಮೀ ದೂರದಲ್ಲಿರುವ ಕೋಲಾರಕ್ಕೆ ಹೋಗಿ ಅಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಹುಡುಕಲು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದರು. ಕೋಲಾರದಲ್ಲಿ ಅವರಿಗೆ ಕೆಲಸ ಸಿಕ್ಕಿತು. ಅವರು ಕೋಲಾರದಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡುತ್ತಾ ಕೋಲಾರದಲ್ಲಿಯೇ ಸ್ಥಿರವಾಗಿ ನೆಲೆಸಿದರು. ಅವರು ಕೋಲಾರದಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡುತ್ತಿರುವಾಗಲೇ ಅವರ ಪತ್ನಿ ಪದ್ಮಾವತಿ ಅವರು ಕೂಡ ಕೋಲಾರದಲ್ಲಿ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಸೇರಿಕೊಂಡರು. ಅವರು ಕೋಲಾರದಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡುತ್ತಿರುವಾಗಲೇ ಅವರಿಗೆ ಮೂರು ಜನ ಮಕ್ಕಳಾದರು. ಅವರ ಮಕ್ಕಳು ಕೂಡ ಕೋಲಾರದಲ್ಲಿಯೇ ಓದಿದರು. ಅವರ ಮಕ್ಕಳು ಓದಿ ದೊಡ್ಡವರಾಗಿ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಸೇರಿಕೊಂಡರು. ಅವರ ಮಕ್ಕಳು ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಸೇರಿಕೊಂಡ ನಂತರ ಅವರು ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ರಾಜೀನಾಮೆ ನೀಡಿ ಕೆಲಸದಿಂದ ನಿವೃತ್ತಿ ಹೊಂದಿದರು. ಅವರು ಕೆಲಸದಿಂದ ನಿವೃತ್ತಿ ಹೊಂದಿದ ನಂತರ ಅವರು ಕೋಲಾರದಲ್ಲಿಯೇ ಸ್ಥಿರವಾಗಿ ನೆಲೆಸಿದರು. ಅವರು ಕೋಲಾರದಲ್ಲಿ ಸ್ಥಿರವಾಗಿ ನೆಲೆಸಿದ ನಂತರ ಅವರಿಗೆ ಸಾಹಿತ್ಯದ ಕಡೆಗೆ ಆಸಕ್ತಿ ಮೂಡಿತು. ಅವರು ಸಾಹಿತ್ಯದ ಕಡೆಗೆ ಆಸಕ್ತಿ ಮೂಡಿದ ನಂತರ ಅವರು ಸಾಹಿತ್ಯ ಕೃಷಿಯಲ್ಲಿ ತೊಡಗಿಸಿಕೊಂಡರು. ಅವರು ಸಾಹಿತ್ಯ ಕೃಷಿಯಲ್ಲಿ ತೊಡಗಿಸಿಕೊಂಡ ನಂತರ ಅವರು ಸಾಹಿತ್ಯ ಕೃಷಿಯಲ್ಲಿ ಸಾಕಷ್ಟು ಸಾಧನೆಗಳನ್ನು ಮಾಡಿದರು. ಅವರು ಸಾಹಿತ್ಯ ಕೃಷಿಯಲ್ಲಿ ಮಾಡಿದ ಸಾಧನೆಗಳಿಗಾಗಿ ಅವರಿಗೆ ಅನೇಕ ಪ್ರಶಸ್ತಿ-ಪುರಸ್ಕಾರಗಳು ಲಭಿಸಿವೆ. ಅವರಿಗೆ ಲಭಿಸಿದ ಪ್ರಶಸ್ತಿ-ಪುರಸ್ಕಾರಗಳಲ್ಲಿ ಕೆಲವು ಮುಖ್ಯವಾದವುಗಳೆಂದರೆ ಕೋಲಾರ ಜಿಲ್ಲಾ ಸಾಹಿತ್ಯ ಪರಿಷತ್ತಿನ ಅಧ್ಯಕ್ಷರಾಗಿ ಆಯ್ಕೆಯಾಗಿದ್ದು ಹಾಗೂ ಕೋಲಾರ ಜಿಲ್ಲಾ ಸಾಹಿತ್ಯ ಪರಿಷತ್ತಿನ ಅಧ್ಯಕ್ಷರಾಗಿ ಆಯ್ಕೆಯಾಗಿ ಅಧ್ಯಕ್ಷರಾಗಿ ಕಾರ್ಯನಿರ್ವಹಿಸಿದ್ದು ಅವರಿಗೆ ಲಭಿಸಿದ ಪ್ರಮುಖ ಪ್ರಶಸ್ತಿಯಾಗಿದೆ. ಅವರಿಗೆ ಲಭಿಸಿದ ಇನ್ನೊಂದು ಪ್ರಮುಖ ಪ್ರಶಸ್ತಿಯೆಂದರೆ ಅವರಿಗೆ ಕೋಲಾರ ಜಿಲ್ಲಾ ಸಾಹಿತ್ಯ ಪರಿಷತ್ತಿನ ವತಿಯಿಂದ ಸನ್ಮಾನ ಮಾಡಿದ್ದು ಹಾಗೂ ಅವರಿಗೆ ಕೋಲಾರ ಜಿಲ್ಲಾ ಸಾಹಿತ್ಯ ಪರಿಷತ್ತಿನ ವತಿಯಿಂದ ಅಭಿನಂದನಾ ಗ್ರಂಥವನ್ನು ಸಮರ್ಪ

ଗ୍ରନ୍ଥାଳୟ ଅଧିକାରୀ ମହୋଦୟ ଯେଉଁମାନେ ଏହି ଗ୍ରନ୍ଥଟି ପଢ଼ିବେ ସେମାନଙ୍କ ପାଖରେ ମୋର ବିନମ୍ର ନିବେଦନ ଯେ ଏହି ପୁସ୍ତକଟି ଆପଣଙ୍କ ଗ୍ରନ୍ଥାଳୟରେ ରଖିବା ପାଇଁ ଅନୁରୋଧ କରୁଛି । ଏଥିରେ ଲେଖାଥିବା ବିଷୟଗୁଡ଼ିକ ଆପଣଙ୍କ ଗ୍ରନ୍ଥାଳୟକୁ ଆସୁଥିବା ପାଠକମାନଙ୍କୁ ଅଧିକ ଆକର୍ଷିତ କରିବ ବୋଲି ମୋର ବିଶ୍ୱାସ । ଏହି ପୁସ୍ତକଟି ପଢ଼ିବା ପରେ ଯଦି ଆପଣଙ୍କ ମନରେ କୌଣସି ପ୍ରଶ୍ନ ... ଅସ୍ପଷ୍ଟତା ଥାଏ, ଯୁକ୍ତିଯୁକ୍ତ ନଥାଏ, ଅସଙ୍ଗତି ଲାଗେ, ଅନୁପଯୋଗୀ ମନେ ହୁଏ ... ଅସଂଲଗ୍ନ ଥାଏ, ପ୍ରମାଣାଦିର ଅଭାବ ଥାଏ ଅଥବା ଆପତ୍ତିଜନକ ମନେ ହୁଏ , ଦୟାକରି ମୋତେ ? ଏହିପରି ମୁ.ଜା, ଜମାସ୍ତ ମୁ.ଜା ଓ ବାସ୍ତବୀୟ ମୁ.ଜା ସହିତ ଫୋନ୍ କରି ଅବଶ୍ୟ ଜଣାନ୍ତୁ । ଆପଣ ମୁ.ଫୋ ଥିଲେ ମୁଁ ଆପଣଙ୍କୁ ଫୋନ୍ କରିବି ।

ସେହି ଜଟିଳ ମାନସିକତା ଯୁ.ସ୍ତ ପଟିର ବିସ୍ତାରିତ ଦୃଶ୍ୟାୟନ ଓ ଅନୁଭବରେ ଏହି ଗ୍ରନ୍ଥଟି ଲେଖିବାକୁ ଚେଷ୍ଟା କରିଛି । ଏହି ଗ୍ରନ୍ଥଟି ଲେଖିବାରେ ମୋର ଯେଉଁ ଅଭିଜ୍ଞତା ହୋଇଛି ତାହା ମୋର ଜୀବନର ଏକ ଅମୂଲ୍ୟ ସମ୍ପତ୍ତି ବୋଲି ମୁଁ ମନେ କରୁଛି । ଏହି ଗ୍ରନ୍ଥଟି ଲେଖିବାରେ ମୋତେ ଯେଉଁମାନେ ସାହାଯ୍ୟ କରିଛନ୍ତି ସେମାନଙ୍କୁ ମୁଁ ଆନ୍ତରିକ ଧନ୍ୟବାଦ ଜଣାଉଛି । ଏହି ଗ୍ରନ୍ଥଟି ପଢ଼ିବା ପରେ ଆପଣଙ୍କ ମତାମତ ଜଣାଇବା ପାଇଁ ମୁଁ ଅନୁରୋଧ କରୁଛି । ଏହି ଗ୍ରନ୍ଥଟି ଆପଣଙ୍କୁ ଭଲ ଲାଗିଲେ ଆପଣଙ୍କ ପରିଚିତ ଅନ୍ୟ ପାଠକମାନଙ୍କୁ ପଢ଼ିବାକୁ ଦେବା ପାଇଁ ଅନୁରୋଧ କରିବେ ।

ଧନ୍ୟବାଦ

ତାରିଖ : November,2023

MOYNA,

PURBA MEDINIPUR

ଜୟନ୍ତ ମାଇତି

ଏମ୍-ଏମ୍‌ଫିଲ୍(ଗ୍ରନ୍ଥାଳୟ ବିଜ୍ଞାନ)

ಬಿಲ್ಲಿಗೂ ಬಾಣಕ್ಕೂ

ಬಾಣಂಗಳ ಪಶ್ಚಾತ್ತಾಪ. ಬಾಣಸಿಗನ

೧. ಬಾ.ತಿ ಬಾಯಿತಪ್ಪಿ ..... ಪಶ್ಚಾತ್ತಾಪದಲ್ಲಿ ಬೆಟಾಯದಲ್ಲಿ ೧೦
೭.ಬೆತಿಪಾಗ ಬಹಳಾಗ ಬಾ.ಬಿ ಬಾ.ಬಿಬಿಗ-ಗ ಬಾಳಿಂಗ ಂಗಾಪಾತಿಂ
.....ಬಾ.ಬಿ ಬಿಂಂಬಿ ಬಿಬಾಬಾ ಬಾಗಿಂಬಿ ೧೭
೫. ಫಿಬಂಂಗಾ.ಪಿ ತಾಗಾಗ .....ಬಾ.ಬಿ ಬಾಗಾಬಿತಾಗಾ ಬಾಗಿಂಗಾ ೧೮
೬. ಪಾಗಾಪ್ತಿ ಬಾ.ಬಿಬಿ ..... ಬಾ.ಬಿ ಫಿತಾಪಿಬಿ ಬಿತಿಬಿಬ ೧೯
೭. ಬಿತಿಫ ಂಗಾಬಿಗಾಂಂಿ ಂಗಾಪ್ತಾಗ ಬಿಂ .....ಬಾ.ಬಿ ತಾಂಪ್ತಬಿಗಾಂಂಿ ಬಿಂಗಿಂಬಿ ೧೭
೯. ಫಿಬಿಂಬಿ ಂಬಾಪ್ತಾಗ ..... ಬಾ.ಬಿ ಬಿಂಗಿಂಗಾಂಂಿ ಬಿಂಗಿಂಬಿ ೧೯
೮. ಗಿಬಿಂಂಬಿ ತಿ ಂತಿಬಿಗಾ.೭ ಬಿಬಿಗಾ.ತಿ ಬಾಗಾಂಂಿ ...ಬಾ.ಬಿ ಬಿಬಾಬಿಫಾಂಗಿಬಿಗಾಂಂಿ ಬಿಬಿಬಾಂಂಿ ೧೭
೮. ಬಾಗಿಬಾಗ ಫಿಗಿಬಿ ಫಿಗ .....ಬಾ.ಬಿ ಬಿಬಾಂಬಿಗ ಪ್ತಾಗಿಫಾಂಗ ಬಿತಿಬಿಬಾ ೭೦
೭. ಗಿಬಫಿಗ ಂತಿಬಿಬಿಬಿ ಬಾಬಿಬಿಗ ಬಿಪ್ತಿಂಗಿಂಗಿಗಿಗ ..... ಬಾ.ಬಿ ತಾಂಪ್ತಬಿಗಾಂಂಿ ಬಿಂಗಿಂಬಿ ೭೯
೧೦. ೧೬೦ಗಿ.೦ ..... ಬಾ.ಬಿಗಾ ಬಾಬಿಬಿಫಿಂಗಿಗಿ ಬಾಂಗಿಬಾ ೭೭
೧೧. ಫಿಬಿಗಿ.ಪಿಂಗ ಪ್ತಿ೦ ಬಿಗಿ೦ಗಾಗಿ-ಗಿ ..... ಬಾ.ಬಿ ಬಿಗಿ.ಬಿಗಿ.ಗ ಗಾಂಗಿಬ ೭೪
೧೭. ಬಪ್ತಿಬಪ್ತಿ ಬಿಂಂಬಿಗ ತಿಗಿ .....ಬಾ.ಬಿ ಫಿಂತಿಗಿಗಿ. ಪ್ತಿಂತಿಬಿ ಬಾಂತಿಬಾ ೭೬
೧೧. ಬಿಗಿಬಿಗಿಗಿ ಬಿಂಂಬಿಗ ತಿಗಿ ..... ಬಾ.ಬಿ ಬಿಗಿಬಿಬಿಫಿಂಗಿಗಿ ಬಾಂತಿಬಾ ೭೮
೧೧. ಬಿಗಿಬಿಂಗಿಗಿ ಂಂಿಬಿಫಿಂಗ ೦ಗಿಬಿ ..... ಬಾ.ಬಿ ಬಿಂಗಿಂಗಾಂಂಿ ಬಾಂತಿಬಾ ೭೮
೧೬. ಗಿಬಿಬ ೬೭೦೭ ಬಾಂಗಿಗಿಗಿ.ತಿಂಗಿಗಿ. ..... ಬಾ-ಬಾಗಿಬಿಗಿಗಿಂಗ ಗಿಬಿ ೭೭
೧೬. ಬಿಂಗಿಂಗಿಂ ತಿಂ೬ಂ ಬಾಂಗಿಂಗಿಗಿ ..... ಬಾ.ಬಿ ಫಿಂತಿಂಗಿಬಿಗಾಂಂಿ ಬಿಗಿಬಿಬಾಂಂಿ ೭೮
೧೯. ಬಿಂಂಗಿ ..... ಬಿಂಗಿಂಗಿಗಿ ಬಾಂತಿಬಾ ೭೦
೧೭. ಬಿಗಿಂಗಿಬಿ ಗಿಂಂಗಿ .....ಬಿಂಗಿಂಗಿಗಿ ಬಾಂತಿಬಾ ೭೮
೧೯. ಬಾಂಗಿಂಗಿಬಾ ತಿಂತಿ, ಗಿ.ತಿಗಿ ಗಿತಿ ಗಿತಿಗಿಂ .....ಬಾ.ಬಿ ಂಂಗಿಂಗಿ ಬಾಗಿಬಿಗಾಂಂಿ ೭೭
೭೦. ಬಿಗಿಂಗಿ .....ಬಾ.ಬಿ ಬಿಗಿ.ಂಂಗಿ ಬಾಂತಿಬಾ ೭೭
೭೧. ಗಿಬಫಿಗ ಗಿಬಿಗಿ ..... ಬಿಗಿಂಗಿಗಿ ಬಾಂತಿಬಾ ೭೭
೭೭. ಫಿಗಿ.ಬಿತಿಗಿಂಗಿ. .....ಬಾ.ಬಿ ಫಿಂತಿಂಗಿ. ಪ್ತಿಂತಿಬಿ ಬಾಂತಿಬಾ ೭೬
೭೭. ೦ತಿಬಿಬಿಗಿ ಬಿ.ಬಿತಿಗಿಂಬಿಂಗ-ಗಿ .....ಬಿಂಂಬಿಗಿಗಿಂಗಿ. –ಬಿಂಬಿಂತಿ.ಬಿಗಿ.ತಿ ೬೦

ಸಿ.ವಿ ಸಿಲುವಾಡಿಗ

ಡಾ.ಜ ಶಂರಾರಿವಾಲ ಬಿಬಿಯಾವಾಲ
ಯಾ'ಘಲಲಾಜ , ಬಿಂವಾಶಾಗಲಾ.

ಶಿಬಿಡಾಗ ಟಾ'ಘಲಗ ಶಂಶಿಗ ಶಾ.ಟಗಾಘಲಗ
ವಾಡಾಶಾ ವಾಗಾಬಾಶಂಗಜ ಂವಾಶಾಗಲಾ,
ಬಗಾಸಗಾ ಬಲಗಿಜ ವಾಡಗಲಾಡಾವ ಜಾ.ಟಂಗಲಾ
ಬಾ.ಂಗ ಶಿಬಿಡಾಗ ಸಿ.ವಿ ಸಿಲುವಾಡಿಗ ।

ಬಾಡವಾಲ ಟಾಶಾಗ-ಾ ಜಂಂಲ ಯಾಬಾ ಟಾ'ಘಲ
ಬಾಡವಾಲಾಲಗ ಂಾಬಾಬಾ,ಂಾಡವಾಲ,ಘಾ'ಸಾಗ,
ಂಂಟಗಗ ಂಾ.ಡಗಗ ಸಿಂಂ ಘಂಂ ಗಿಜಸಾಂಲಿ
ಸಿಜಗಿವಾ ಸಿಾ.ವಗಗಿಜಸಾಾ ।

ಂಾ.ಘಲ ಂಾ.ಗಬಾ.ಡವಿ ಬಂಡಗಂ ಆಾ.ಟಬಗ
ಥಜಿಂಲಿ ಯಾ'ಬಾಲಿಜ ಘಾಶಾಗಾ ಘಾಶಾಗಾ,
ಸಗಸಗವ ಬಾ.ಡಗ ಸಾ.ಸಂಾ. ಗಿಜಸಾ
ಸಿ.ಟಂಸ ಸಂವಾ.ಗ ಸಿ.ವಗ ಸಿಲುವಾಡಿಗ

ಜಂಂಗ ಂಾಘಲ ಬಾ'ಸಾ ಟಾಂಂಾವಿಜ
ಾಘಲಬ ಂಾಘಲ ಂಂಬಗಂಾಂ ಶಾ'ಬಾಗ,
ಾಘಲಬ ಂಾಘಲ ಶಬಾಾಸಾವ ಶಬಂಸಂವ
ಜಂಂಟಾಗ ಟಾಜ ಜಂಾಂಂಾ ಜಂಂಾಗ ।
ಂಂಘಬಗ ಘಂಘಾ.ವ ಂಬಬಗಂ ಶಗ'ಂಾ.

ಂಿಜಶಿವ ಘಾಬಾಗ ಾಂಂಂಾ ಶಜಂಾಾ,
ಂಾಾಶಿಜ ಂಬಾ.ವಾ.ಗ ಶಬಾಾವಟಾ ಶಬಾ.ವಟಗ
ಸಾಶಬಾ ಸಂಂಾ.ವ ಂಾಬಾಜಿಜ ಶಾಂಾಾಗ ॥

೧ ಬಹುವಚನ.ಅ ಲಿಂಗವಚನ ಆದ ಲಿಂ.ವಿ ಲಿಂಯವಾದರೂ ।
ಬಂಧುಗಳು ಬಂದರು ಅಲ್ಲಿ ಪೂಜಾ.ವ ಪೂರ್ಣ.ವ
ಲಿಂಲಿನ ಬಾವಿ.ಅ ವಿ.ಗಿ. ಲಿಂಅಲ್ಲಿ, ಲಿಂಅಲ್ಲಿ,
ಲಿಂ.ಆ ಲಿಂಪೂಜಾ ವಿ ಪೂರ್ಣ. ಬಂಧುಗಳು ।

ಲಿಂ.ಆವಿ ಬಹುವಚನ ಅಲ್ಲ ಲಿಂ.ಆಲಿ ಬಂಧುಗಳು
ಲಿಂಲಿನ ಬಾವಿ.ಅ ವಿ.ಗಿ. ಲಿಂಅಲ್ಲಿ, ಲಿಂಅಲ್ಲಿ,
ಲಿಂಪೂಜಾ ವಿ ಪೂರ್ಣ. ಬಂಧುಗಳು ।

ಅಲ್ಲಿ ಲಿಂಅಲ್ಲಿ ವಿಲಿಂ ಲಿಂಪೂಜಾ ವಿ ಪೂರ್ಣ. ಬಂಧುಗಳು ॥
ಲಿಂ.೦ ಲಿಂಬಿಷ್ಣು ವಿವಿಧ ಬಂಧು. ಬಿಷ್ಣು , ಬಂಧುಗಳು
ಬಿಷ್ಣುಬಂ. ಬಿಷ್ಣುವಿ ಬಂ ಯಬಂಧು. ಬಿಷ್ಣು.ಲಿಂಅಲ್ಲಿ
ಬಂಧು.ಆವಿ ಬಹುವಚನ ಬಂ ಬಂಧುಗಳು ಬಹುವಿ

ಬಂಧು ಬಿಷ್ಣುವಿ ಬಂಧುಗಳು ಬಂಧು ಬಿಷ್ಣುವಿ ಬಂಧುಗಳು ॥
ಬಂಧುಗಳು ಬಿಷ್ಣುವಿ ಬಂಧುಗಳು ಬಂಧು ಬಿಷ್ಣುವಿ ಬಂಧುಗಳು,
ಆದರೆ ಬಿಷ್ಣು. ಬಂಯಲ್ಲಿ ಬಿಷ್ಣು.ಬಂಧು ಬಿಷ್ಣುವಿ ಬಂಧುಗಳು
ಬಿಷ್ಣುಬಂಧುಗಳು ಬಿಷ್ಣುವಿ ಬಂಧುಗಳು ॥

ಲಿಂಲಿನ ಲಿಂಅಲ್ಲಿ ಪೂಜಾ.ವಿ ಲಿಂಪೂಜಾ
ಆಲಿಂಅಲ್ಲಿ ಲಿಂಅಲ್ಲಿ ಪೂಜಾ.ವಿ ಲಿಂಅಲ್ಲಿ,
ಬಂಧುಗಳು ಬಂಧುಗಳಲ್ಲಿ ಬಂ ಬಂಧುಬಂಧುಗಳು
ಲಿಂಬಾವಿ ಲಿಂಗಳು. ಬಿ.ಯಾವಿಬಂಬಂ ವಿಬಂಧು

ಬಂಬಂ ಲಿಂಅಲ್ಲಿ ಬಂ.ವಿಬಂ. ಬಂ ಪೂಜಾ ಬಿಬಂಲಿ.ಆ-ಬಿ
ಬಂಬಂಲಿ. ವಿ.ಆ ಬಿಬಂಲಿಬಿಯಾ ಬಿಬಂಲಿ ಬಿಬಂವಿ,
ಯಾ.ಆಬಿ ಲಿಂ.ವಿ ಬಂಬಿಆಬಿಯಾ ಬಿಯಾಲಿ ಬಿಬಂವಿ
ಬಿಬಂಲಿ ಬಿಬಂಲಿ ಬಿಬಂಲಿ ಬಿಬಂಲಿ ಬಿಬಂಲಿ ।

ವಿ.ಲಿಬಂ. ಬಿಯಲ್ಲಿ ಬಿಯಾಬಿಆ ಆಬಿಆಬಿ
ಬಿಬಂಲಿ ಬಿಆಬಿಆ ಬಿಯಾ ಬಿಯಾಬಿಬಂ. ಬಂ ಬಿಲಿಬಿಯಾಲಿ,
ಬಿಯಲ್ಲಿಬಿಲಿ ಬಿಯಾಬಿಯಾಲಿ ಬಿಯಾಲಿ ಬಿಬಂಲಿ ಬಿಬಂವಿ
ಬಿಯಾಲಿ ಬಿಯಾಲಿ ಬಿಯಾಲಿ ಬಿಯಾಲಿ ಬಿಯಾಲಿ ।

ಕವಲಂ ಬರವ ಅ ಕವಗಲವ ಕಃಅಗ-ಂ
ಬರವ ಕಂ.ಘವಕ ಅ ಯಂ.ಙಂ ಡವಕಂಗ,
ಕಂಯಂ ಕಂಟಃ ಖವಲಂ. ಂಗಡಃಖ ಘ
ಙಅಂಕವಕಅ ಪವಅಅಂಗ ಙಅಂಕವಕಅ ಟಂಅಅಂಗ ।

ಕವಖಡಂ ಬಃಖಂ.ಲ ಕಂ.ಙಃಕ ಕಲಖಅಂಗ
ಡಟಘ ಘಅಂಗಲಙವಗ ಖಗಟಃಙ-ಂಗ ಖಗಖಗಂಗ
ಕಲಖಅಂಗ ಕಂ.ಘವಕ ಕಬವಡ ಔಂಬಂಪಂಠ
ಟಗಟಖ ಅಲಔಡಂಗ ಖಃಅಃಙ ಟಗಂಗ.ಔಂಗ ।

ಖಖಔ ಪಂ.ಘಂ ಕಕವಔ ಕವಖಠಅಂಠ
ಟಗಟಖ ಅಲಔಡಂ ಯಂಕ ಟಗಂಗ.ಔ ಕಂಬಅಅಂಗ,
ಖಂ.ಕಃಂ. ಖಲಡಂಟಗ ಕಃಪಃಃ ಕಂ.ಙಂ.ಂಠಅ
ಘಂಖಂಅ ಡಂಕಂಂಲ ಂಡಅಂ ಕಂ.ಖಗ ಕಲಅಖಂಗ ॥

ଠାରପଡ଼ି. ବଜୁଳାରୁ ଯାଇ ଯାଦୁରେ ଠାରୁ ଦେଖିବାକୁ

ଯାଇ ଦେଖିବାକୁ ବାଧାଦାଇ ଦେଇଥିବେ
ଯାଦୁଡ଼ୁଲୁମାନେ, ଅଧ୍ୟାପିକା., ଜ.ଏ.

ଆରୁ ଡ଼ି ଠାରପଡ଼ି.ଏଜିଅିବେ
ଦେଖିବାକୁ ଦେଖିବାକୁ ଯାଦୁରେ ଠାରୁ ଯାଇ
ଆରୁଡ଼ି ଠାରପଡ଼ି.ଏଜିଅିବେ ପରିବାରେ
ଏମାନଙ୍କ ପରିଚାରେ ଦେଖିବା ଦେଖିବାକୁ,
ଖାଇବା , ଦେହିବା ବଜୁଳାରୁ ଦୁଦିନ ଦେଖିବାରେ
ଠାରପଡ଼ି. ଏଜିଅିବେଗେ ଗ୍ଲାସ.ମାରୁ.ଅ ପରିଚାରିରେ ଯାଦୁ.ଯ ।

ଦିରୋଜ ଏବ' ଦିଖିବା ଦେଖିଦିବାରୁ ଦେଖିବାକୁ
ଯାଦୁ.ଯ ଦେଏାଏଜ ବଘାଦ.ଠାଅ ଏାଦାଏଅ, ଯିଅଅଗେଦିଦେଖିବି ଯିଘଅଦାଦ.ଯ ବଦୁ.ଖଠାଜବି ଏଦୁ.ଅ
ଠାଦିଦୁ.ଗ ଏଯ ଖଦିଦ ବଘାଦ.ଠାଅ ଦୁଠାଏ ଖଅଦାଗ ବଘାଖଯ
ଦିଦୁଏାଦୁପ ବଦୁଗ୍ଲାଘାଅ ବଖ ଡ଼ଦୁ.ଅ ।
ଏଯିଦିବାଘାଦ ଘଯିଯିଅ,
ଏାଦିଏଠ ଏାଦିଦୁଏାଯିଗ ଖଜଠଖ
ଠାରପଡ଼ି. ବଖଗେଯ ଏାଖିଏାଖଠାବାଘାଖଦିଯିଯ ଏଦୁ.ଏଦୁ.ଅ,
ଖଯିଯିଡ଼ି ଠାଠ.ଗେଠାଏାଦୁ.ଗେଜାଖଦୁ. ଠାଦୁଏଠିଦିଅ
ଦେଖିଠାଦୁ ଅଯିଗେଠାଦୁ ଦିଦୁ.ଗେଜିଦି ବଦୁ.ଏଠ ବଖଯିଯ ଦିଜିଦୁ.ଅ ।
ଏାଠିଦୁ.ଏାଦୁଯିଦୁ ବଖଅଯ ଏାଦୁ.ଏଜ ଏାଦୁଦିଏାଦୁ,
ଏାଦୁ.ଗେଜାଦୁ. ବଜୁଅଠ ଗେଠାଡ଼ିଅଦୁ.ଗେଯ ଦିଜିଦୁଏ ଦେଖିଦିବାଗେଯିଯ ଖଜଠଖ ବଖ
ଦେଖିଠାଦୁଅଯ ଠାଯୋଅଯ ଏଯିଠାଯ ଏଯିଦିଦୁଗେଯିଯ-ଯିଯ ଖଅଦାଦ.ଏାଦୁ.ଅ ।
ଖଯିଯିଗେଯ ଦିଦୁ.ଗେଜିଦି ଏାଅଠାଯିଡ଼ିଖଯିଯ ଡ଼ିଠାଅଠାଡ଼
ଏାଦି'ଗେଦିଏାଜଅ ବଖଅଯ ଗେଯାଦୁଏାଜଅଯିଠାଅ ବଖାଠାଯ,
ଦିଦୁ.ଗେଜିଦି ବଦୁ.ଏଠ ଡ଼ଖଯିଯ ଯିଯିଦିଦୁଗେଯିଯ ଖଜଠଖ
ଗେଖାଅ ଗେଜଅଯ ଖଯିଦିଗେଯ
ଗେଖାଅ ଏାଖଅଏିଅଯ ଦିଦୁଏାଦିଦୁଗେ ଦିଜିଦୁଏାଯିଯ ଏାଦିଦୁଗେ-ଜିଖ ଏାଦୁ.ଖ
ଗେଖାଏା ଠାଜଅଜିଦି ଦିଦୁଏାଦିଦୁ ଖଜଠଖ
ଖଯିଯିଗେଯ ଗେଜଅ ଖଜଠଖିଦି ଏାଖଅଯ ଏଯିଦିଦୁଯିଯ ଏାଦି'ଗେଦିଖ ।

ಬಹಿಷ್ಕಾರ ಹಾಕಿದ ಮೇಲೆಯೂ ಅವರು ಬಿಡದೆ ಬಂದು
ಕಾಡಿದ್ದರಿಂದ ಬೇಸತ್ತು ಅವರು ಮತಾಂತರ ಹೊಂದಿದರು ।
ಅವರು ಮತಾಂತರ ಹೊಂದಿದ್ದರಿಂದ ಅವರಿಗೆ
ಕೊಡಬೇಕಾಗಿದ್ದ ಸಾಲವನ್ನು ಕೊಡಲಿಲ್ಲ

ছড়ানো-ছিটানো

Smt. Papiya Mandi
Assistant Professor, Bengali Department
Sabang Sajanikanta Mahavidyalaya

বোধহয় তারই টানে
ছড়ার তারারেখা ২ ছন্দে ২০
না.তা ছড়ানো-ছিটানো ননখানেতে
খানাররে.র ছানা.নতা নছ-ঘনছড়ে ছনে
ছলে ননখন না'ঘড়তে ।

ছনছনে ঘানসনলে ঘছখেপ ঝছঝে ছনে
ছেলেনে লেননলেনে ছড়ানো ছনে বা'
খছনেতে ঘাতো ঘনন্ন ছানছ ঘছনড় ঘনে
লেনেনে ছড়নলেনে লেনছছানা ছড় ঘেলেনেতে ৮লেখে' ।

না.তা লেননখ ঘনন্নেনে লেড়েছনেতে
না.তাতে ছড়ানো-ছিটানো ননখানেতে
ঘনঘানছ লেড়নলে তারারেখা ২ ছন্নে ছ২০
লেনড়তন ঘন.লেঘা ছড়ড়নে ছড়ছা ৭২ছতে ।

ছলে ছড়ানো-ছিটানো ননখন লেখে বা'
ছনেলেলেতে তনছলেন খাঘানে-ন
লেখানো তারালেনন্ন ন্নতে তনন্নেতে
খনলেতে লেখড়ন্না ঘানখছ ছনছলেনে ।

খন.তারেন.ন ২ লেনে ছ২০,ঘনঘানছ
ছ২লে ঘনঘ৭নেড় ছন.ে৭ছ
ন্নড় লেখে তনারেনড় ঘন.ে৭ছ
নঘে ছখলেতে ঘনঘ৭নেড় ছন.ে৭ছ ।

ಸಪ್ನ ಬುಕ್ ಹೌಸ್
೨೨-೬೯೧೫೭೦

ಅಂಗಳದ ಅಡಿಕೆ ಮರದಲ್ಲಿ ಕಟ್ಟಿದ್ದ ಜೋಕಾಲಿಯಲ್ಲಿ ಕುಳಿತು ಜೀಕುತ್ತಾ ಅಮ್ಮ ಹಾಡುತ್ತಿದ್ದ ಜೋಗುಳ ಕೇಳುತ್ತಾ ಕಣ್ಣು ಮುಚ್ಚಿದ ಕ್ಷಣಗಳು ಎಷ್ಟು ಸುಂದರವಾಗಿದ್ದವು ಅಲ್ಲವೇ? ಆ ಸವಿ ನೆನಪುಗಳನ್ನು ಮತ್ತೆ ಮರುಕಳಿಸುವಂತೆ ಮಾಡುವ ಪ್ರಯತ್ನವೇ ಈ ಪುಸ್ತಕ.

೧ ಜೋಕಾಲಿ ಜೀ.ಆರ್.ಕವಿ
ಪುಟ-೩೭ ಗಣಿತ ೨ ಕನ್ನಡ ಗದ್ಯ
ಸಪ್ನ.ಬುಕ್‌ಹೌಸ್ ಅಥವಾ ಜೋಜಿ.ಬುಕ್
ಅಂಗಡಿಯಲ್ಲಿ ಲಭ್ಯ ಇಂದೇ ಪಡೆಯಿರಿ

॥ ಅಜ್ಜಿಯ ಜೊತೆ ಪದ್ಯದ
ಬಣ್ಣದ ಬಾಲವನ್ನಿಟ್ಟು ಪಕ್ಷಿಯ
ಅಜ್ಜಿಯ ಬಾಯಲ್ಲಿ ಬಂದಿತು
ಬಂದಿತು ಬಂದಿತು ಪದ್ಯ ॥

দীপাঞ্জলি মাহাতো



Mr. Dilip Kisku
Karamtola, P.O- Manikora,
Habibpur, Dist – Malda
Editor, Hemal Aran

মাহাতো –

আজ আমাকে প্রশ্নটা
করো, মাঝখান. কেনো আমাকে মাহাতো।
কারণ তুমি মাহাতো বলে
ডাকতে মাহাতো।

আমাদের ঠোকর খেয়ে কেউ কেউ
গাজোলের ডাক্তার গাঙ্গুলি. চক্রবর্তী।
আমাদের ঘরে এসে খেয়ে
যায় ভাত. চক্রবর্তী।

আজ আমাকে প্রশ্নটা –

ইলামবাজারে মাস্টারমশাই শ্রী.যুক্ত
করো তো একটা পরীক্ষা।
আমাদের ঘরের পাশের ছেলেটার
ইতিহাসের ক্লাসে তো দেয়।

চক্ষুদান কেনো করো মরণের পরে তুমি যে
কেনো?
আমাকে দাও উত্তর।
করো তো কী আজ আমাকে
কারণ কি কেনো মাহাতো।

ᱱᱟᱹᱜ ᱢᱟᱶᱟᱱᱛᱚᱨ ᱚᱱᱟᱱᱛ ᱦᱚ

Mr. Raghunath Soren
Vill- Khejur Danga , P.O- Kakatia
P.S- Patrasayer Dist- Bankura
West Bengal - 722206
Mob- 9907298028

ᱡᱚᱜᱟᱲᱤ ᱯᱩ.ᱨ–ᱥᱩᱫᱤ ᱴᱮᱨᱮᱥᱭ ᱦᱩ.ᱮᱵ ᱚᱞᱯᱲᱩ. ᱢᱟᱸ
ᱥᱯᱩᱞ ᱚᱢᱟᱸᱴᱮ ᱭᱩ.ᱵᱟᱹᱨ ᱚᱣᱟᱸ
ᱥᱮᱢᱚᱸ ᱥᱢᱚᱦᱩᱢᱚᱮ ᱴᱷ.ᱩᱣᱸᱨᱟᱸᱨᱮᱩᱫ ᱩᱟᱴᱮᱩᱞᱢᱟᱸ
ᱥᱢᱚᱤ ᱡᱚᱸᱦᱟᱩ ᱴᱮᱢᱴᱮ ᱴᱮᱢᱡᱚᱱᱩ ᱦᱩᱢᱚᱸ
ᱢᱞᱮᱢᱩ ᱥᱦᱩᱥᱩᱫᱤ ᱢᱚᱮ ᱥᱭᱩᱫᱩᱨᱟᱨᱮᱩ. ᱢᱟᱸ
ᱥᱨᱟᱮ ᱦᱩ.ᱮᱵᱮ ᱢᱮᱚᱮᱸ□ᱚᱴ ᱥᱢᱚᱭ ᱩᱫ
ᱜᱣᱩᱮᱴ ᱜᱣᱩᱮᱴ ᱜᱴᱢᱚᱮ ᱳᱟᱸ ।

ᱥᱨᱟᱮ ᱦᱩ.ᱮᱵᱮ ᱢᱮᱚᱤ ᱢᱩᱥᱩᱨᱩ
ᱯᱩ.ᱨᱮᱜ ᱦᱩᱮᱩᱢᱤ ᱵᱷᱩ ᱩᱫ ᱱᱤ.ᱩᱨᱢᱚᱸ.ᱩᱨ ᱢᱟᱸ
ᱚᱴᱣᱴᱷ ᱤᱴᱩᱫᱩᱜ ᱥᱢᱤᱩᱜ ᱣᱩᱱᱮᱩᱢᱣᱟᱸᱱᱩ. ᱢᱩ.ᱜᱟ ᱦᱩᱢᱚᱴᱚ
ᱥᱢᱤ ᱩᱫ ᱮᱩᱢᱤᱩᱯ ᱩᱨᱮᱵᱮᱥᱤᱨᱤ ᱳᱟᱸ ।

ᱥᱯᱩᱜ ᱤᱩᱵᱣᱤᱩᱜ ᱥᱤ ᱴᱴᱚᱱ ᱯᱴᱦᱣᱩᱮ
ᱢᱩᱱᱳᱤᱩᱞ ᱦᱴᱨᱮᱩ ᱥᱢᱤᱩᱜ ᱣᱩᱱᱮᱩᱢᱣᱟᱸᱱᱩ. ᱢᱟᱸ
ᱮᱮᱱ ᱚᱴᱜᱴ ᱵᱟ.ᱜᱴᱞ ᱭᱩᱯᱩᱥᱚᱴ
ᱥᱢᱩᱩᱫ ᱜᱣᱩᱮᱴ-ᱜᱣᱩᱮᱴ ᱮᱩᱢᱤᱩᱯᱩᱣᱩᱴᱴᱤ ᱳᱟᱸ ।

ᱥᱤᱣᱤ ᱦᱣᱴᱣᱩᱱᱯ ᱮᱳᱚ ᱩᱫ ᱥᱢᱚᱣᱴᱮᱮᱜ-ᱤᱴ
ᱥᱯᱩᱞ ᱚᱱᱟᱹᱜᱴᱮᱱ ᱭᱩ.ᱵᱟᱹᱨ ᱚᱣᱟᱸ
ᱮᱩᱢᱣᱩᱱᱜ ᱭᱦᱜᱭ ᱵᱴᱩᱩ ᱥᱢᱩᱜᱴ ᱦᱩᱢᱮᱵᱩᱢ
ᱮᱩᱩᱭᱩᱱ ᱢᱣᱩᱱᱣᱚᱚ ᱩᱟᱴᱮᱩᱞ ᱵᱴᱮ ᱤᱩᱱᱣᱩᱱᱜ ᱢᱟᱸ ।

----------o----------

ଫଗୁରେ ଏମନ୍ତଜ୍ଞ

(ଚଉପଦୀ. ମାତ୍ରାବୃତ୍ତ)



ଏଜ.ଇ ଏଜଇଜଠଜଇ ଠଜଠଜ
Assistant Teacher
Bichunia Jagannath Vidyamandi(H.S)
Contai, Purba Medinipur, W.B

ଏଜଇଟ ଏଟଫଜଓ ଠଜଫଠଏଓଜ. ଜଟ
ଏଟଇଜଓ ଫଟଠଟଇ ଏଜଏଜଠ,
ୟଟଠଜଓ ଜ.ଓଜଠ ୟଜଜଜ ଓଜଜ.ଜଏଓ
ଜ.ଠଏ ଏଜଜଠଟଓ ଠଜଏଜଠ ॥

ଏଏଫ ଫଏଇ ଫଡ ଜ.ଓଜଠ ଠଟଏଜ
ଏଜଏ ଜଜଡଇଟଓ ଜଜଫ.ଏ,
ଜଜଓ ଓଟଫଜଡ ଏଟଠଜଫଟଓଜ
ଜ.ଠଏ ଏଜଜଠଟଓ ଠଜଏଜଠ ।

ଜଜଟଓଜଫ ଠଜ.ଇଜଓ ଠଜଓଜ ଏଜଏଜଠ
ଠଜଡଫଟ ଠଜଜଓଜ.ଓ ଜଜଜଇ,
ଠଜଡଫଟ ଜଜଜଇଜଓ ଏଜଜଠଜଏଜଜ ଫଡ
ଠଜଏଜଜ ଜଏଜଜଓ ଜଜଏଠ ।

ଜଜଜଠଜଓଟଓ ଫଟଠଟଫ ଜଜଇଜ
ଓଡଫଓଟ ଜ.ଠଏ ଫଜ.ଠଏଫ,
ଫଜ.ଏ ଜଜଠଟଓ ଫଡଇ ଠଜଫଡଓଟଇ
ଜଏଜଜଓ ଡଏଜଜଓ ଠଜଏଠ ।

ଜଜଜଠ ଇଜଜଜଜ ଠଜଠଜଏଠ ଏଟଠଜଜଓ
ଟଏଜ.ଏ ଏଟଇଟ ଫଜଜଓ,
ଓଏଫଏ ଓଏଜ ଏଏ ଫଟଠଟଫ ଜଇଜଜ
ଏଡଠଠଏ ଏଏଜଏଓ ଜଜଓ ॥

ಶಿಶುವಿನ ಜನನ ಪ್ರಮಾಣ ಪತ್ರಕ್ಕಾಗಿ ಅರ್ಜಿ

ಡಾ.ಜಿ ಲೋಕೇಶ್ವರಪ್ಪ ಅವರುಪಾಲು
ಬೆಳ್ಳಾರು ಅವರುಹಾ, ಕರ್ನಾಟಕ,
ಬಿಪಿಳಿ, ಬೆಳ್ಳಾರು ಜಿಲ್ಲೆಯಿಂದ

ಶಿಶುಮಾಯಿನಿಂದ ಅರ್ಜಿಗಾ ಪಡೆಯಲೆ ಲೆಂಯಂಗು ಖ ಲೆಂಗಿಲಿಗ-ಲಿ
ಕೆಂಪಿಲಿ.ಮಾಗಿಲಿಲಿ.ಲಿಗ ಜಿಲೆಲಿ ನಿಗಿಮಿಗಿ ಬಲಿ.ಮಿಗಿ ಬಲಿಯಲಿ.. ಲಿಲಿ.ಬಿಕೆಲಿ
ಲಿಯಿ ಲಿಲಿಲಿಯಿ ಬಲಿಲಿ ನಿಲಿಲಿಯಿ ಪಗಿಬಿಲಿಲಿ ಲೆಲಿಮಿಲಿಲಿ
ಮಿ.ಲಿಲಿ ಸಿಲಿಪ ಲಿಬಿಲಿ ಜಗಿಬಲಿ.ಂ ಬಲಿನಿಲಿಪ
ಮಿ.ಲಿಲಿ ಲೆಲಿಲೆಲಿಲಿ.ನಿ ಜಲಿನಿಬಿಲಿಲಿ ಲಿಲಿ.ಯಿ ಪಲಿ.ಲಿಬಲಿ. ಲೆಲಿ.ಬಿಲಿಗಿಯಿಲಿಲಿ. ಪಲಿ.ಲಿಮಿಯಿಲಿಲಿ.
ಲಿಲಿಯ ಲೆಲಿಲಿಗಿ ನಿಲಿ.ಲಿಲಿಗಿ ಗಿಬಿಪ ಲಿಗಿಬಿಪ... ಬಿಲಿ.ಲಿಲಿ.ನಿಲಿಗಿ
ಲಿಬಿಲಿಲಿಲಿ ಯಿಲಿ ಲೆಲಿಪಲಿ.ಬಿ ಬಿಲಿಲಿಗಿ ಬಲಿಲಿಲಿ ಗಿಲಿಲಿ ಬಿಲಿಲಿ... ಗಿಲಿಲಿ
ಬಿಬಿಲಿಜಿಲಿಲಿ ಬಿಬಿಬಿಬಿ ಬಗಿಲಿಲಿ.ಂ ನಿಲಿ.ಲೆಗಿಬಿ ಗಿಲಿಲಿ ಗಿಲಿಲಿ... ಗಿಲಿಲಿ
ಬಿಂಲಿಲಿಲಿ ಲಿಬಿಲಿಬಿ ಲಿಗಿನಿ.ಜಿ ಬಿಗಿಲಿ.ನಿ ಲಿಲಿಗ ಲಿಲಿಲಿ ಗಿಲಿಲಿ ಲಿಲಿ.ಲೆಲಿಲಿ ಲಿಲಿ.ಲೆಲಿಲಿ
ಜಿ.ಲೆಲಿನಿ ಲಿಗಿನಿಲಿಲಿ.ಲಿ... ಲಿಲಿಲಿಲಿಗ
ಲಿಲಿ ಲಿ ಲಿಲಿಜಿಲಿಲಿ ಬಿಲಿಲಿ ನಿಲಿಲಿಲಿ ಗಿಲಿಲಿಲಿ .. ಜಿಲಿಲಿ ಬಿಲಿ ನಿಲಿಜಿಲಿಲಿ
ಜಿ.ಲಿಲಿ ಲಿಲಿ.ಲೆಲಿಲಿ. ಲಿಲಿಲಿಲಿಗ ಜಿಲಿಲಿಲಿಲಿ ಪಲಿಲಿಲಿಲಿ ಲಿಲಿಲಿಲಿ ಲಿಲಿಲಿ ಲಿಗಿಲಿಲಿಬಿ ಜಿಲಿಲಿಗಿ
ಲಿಲಿನಿಲಿಲಿ ಲಿಲಿಲಿಲಿಲಿಲಿ ॥

ಲಿಲಿಲಿಲಿಲಿಲಿ

ಕನಸಿನ ಬೀಜ ಕವಿ

ಡಾ.ಕೆ ಮಂಜಪ್ಪ ಪ್ರಥಮದರ್ಜೆ ಕನ್ನಡ ಉಪನ್ಯಾಸಕರು
ಮಂಜುಪಾಣಿ., ಪಿ.ಯು.

ಕನಸಿನ ಬೀಜ ಕವಿ
ಹಾಕಲು ಮನಸ್ಸುಗಳು ಬೇಕು ಕವಿ
ಆ ಮನಸ್ಸುಗಳು ಯಾಕೋ ಕವಿ
ಬಣ್ಣದ ಲೋಕ ಅನ್ನುವುದು ಸುಳ್ಳು ಕವಿ !

ಕನಸಿನ ಬೀಜ ಕವಿ
ಸಾಸಿವೆ ಯಷ್ಟಾದರೂ ಕವಿ
ಮನದ ಲೋ ಯಾವುದೋ ಒಂದು ಕವಿ
ಫಲವನು ಬಯಸದೆ ಯಾವುದೋ ಯಾವುದೋ ಕವಿ !

ಬೆಳೆಯಲು ಆಸ್ಪದ ಕವಿ
ಯಾವುದಾದರೂ ಪದ ಒಂದೇ ಸಾಕು ಕವಿ
ಲೋಕವೇ ಆಗಲಿ ಕವಿ
ಯಾವುದಾದರೂ ಪಯಣವೇ ಆಗಲಿ ಕವಿ !

ಸೃಷ್ಟಿಸು ಪದೇ ಒಂದೇ ಕವಿ
ಲೋಕವೇ ಕವಿ ಯಾಗಲಿ ಹಾ
ಸೃಷ್ಟಿಸು ಬಿಡು ಕವಿ ಹಾಡಾಗಲಿ ಕವಿ
ಸೃಷ್ಟಿಸು ಬೆಳೆಯಲಿ ನೆಲೆ ಕವಿ !

ಸಾ.ಕೆ ಒಂಟಿಯಾಗಿ ಪಾ.ಡಿ ಯಲು ಯಾರಿಗಾಗಿ
ಸಾ.ಕೆ ಒಡಿ.ಯಲಿ ಹುಟ್ಟು ಸಾವಿಗೆ ಸೇರಿಯಾಗಿ
ಬಾಳ ಒಂಟಿಯಾಗಿ ಪಾ.ಡಿ ಯಲು ಲೋಕಕಾಗಿ
ಬಾಳ ಒಡಿ.ಯಲಿ ಹುಟ್ಟು ಸಾವಿಗೆ ಸೇರಿಯಾಗಿ !

ভাব কত তাড়াতে পারলে চরিত্রায়ণে

দেব্রত সরেন্দ্রনাথ হাঁসদা
Vill- Khejur Danga, P.O- Kakatia
P.S- Patrasayer Dist- Bankura
WB- 722206 Mob- 9907298028

যদি তুমি হতে চাও IPS
যদি তুমি হতে চাও IAS
প্রশ্ন. কতদিন লাগে মাপনি হতে তোমার ?

যদি তুমি হতে চাও Layer
যদি তুমি হতে চাও Judge
প্রশ্ন. কতদিন চলবে এবং কবে শুরু হয়ে শেষ ?

যদি তুমি হতে চাও Doctor
যদি তুমি হতে চাও Scientist
প্রশ্ন. কতদিন ধরেছো তুমি যেতে কোন ?

যদি তুমি হতে চাও MLA
যদি তুমি হতে চাও MP
প্রশ্ন. কতদিন হয়েছিস্থাপিত ভেদিতে দা.ফু.ভ তুমি খাদ্যমন্ত্রী ?

যদি তুমি হতে চাও Pilot
যদি তুমি হতে চাও Helper
প্রশ্ন. কতদিন চাদি.ে দে.যা দাভ ভেপ দে.যা তুমি কদেদফে ?

যদি তুমি হতে চাও হৃদয়ভেদি.০ মাতৃদা.ে হতাশ
যদি তুমি হতে চাও হৃদয়ভেদি.০ মাতৃদা.ে চাষা
প্রশ্ন. কতদিন হেলাতে তুমি হৃদয়ে ভাব ?

————————0———————

ସ୍ୱପ୍ନ.O

ସ୍ୱ.ମ୍ରା ସୁମିତ୍ରାରଣୀ ସାଓରାଏ
Vill-Muraboni , P.O-Barida
P. S- keshiary Dist- paschim Medinipur
Pin- 721135

ଫ୍ରାମ୍ନ.ଏ ଓମ୍ନ ଫ୍ରଣ.ୱଠ୍ରା ଫ୍ର
ସ୍ୱଣ ମଫ୍ରଣ୍ଡ ମ୍ନଣ୍ଡଣ ୱ୍ରାଡ଼ମ୍ନ
ଏଣ୍ଡଠ ୱ୍ୟଣ ଘଣ୍ଟ.ଫ୍ୟଣ୍ଡ ୮ଣ୍ଡଠ
ଏଣ୍ଡଣ୍ଡଣ୍ଡ ମଫ୍ରଣ୍ଡ ମ୍ନଣ୍ଡଣ ଖ୍ଟଠଣ୍ଡଣ ।

ଏଣ୍ଡଠ ଏଣ୍ଡଣ ୮ଚ ଣ୍ଡଫ୍ରଣ୍ଡ ୮ଣ୍ଡମ୍ନ
ଚମ୍ନ ଘଣ୍ଡଣ୍ଡ ୱଠ ମ୍ନଣ୍ଡଣ ଏଣ.ମ୍ଦଘ୍ର ୮ଚ ଏଘ୍ରଘଣ୍ଡ ୮ଣ୍ଡମ୍ନ
ଫ୍ରାମ୍ନ □ଫ୍ରାମ୍ନଠଠ ଫ୍ରଣ.ୱଠ୍ରା ୮ମ୍ନଘଣ୍ଡ ୮ଣ୍ଡମ୍ନ
ମ୍ନଣ୍ଡଣ ମ୍ନଣ୍ଡଣ ଏଣ.ମ୍ଦଘ୍ର ଠଠ ।

ଘ୍ରାୱ ଘଚ୍ଚଚ ମ୍ନଣ୍ଦମ୍ନଣ୍ଡ ୮ଣ୍ଡମ୍ନ
ଠ୍ରା.ଓଚମ୍ନ ୮ଣ୍ଡମ୍ନ ଘଣ୍ଡ୮ଣ୍ଡ ଫ୍ରଣ୍ଡଫ୍ରଣ୍ଡମ୍ନ
ମ୍ନଣ.ଣ ଓମ୍ନଘଣ ଠଠଘଣ୍ଡଣ୍ଡ ୮ଣ୍ଡମ୍ନ
ଥ୍ୟଘ୍ରାୱଣ ଣ୍ଡୱ ୱ୍ରାଥଘ୍ରାୱଣ୍ଡଠଠ ।

ଏଣ.ମ୍ଦଘ୍ର ଦ୍ମ୍ରାଚଣ୍ଡମ୍ନ.O ୮ଣ୍ଡଠଠ
ଦ୍ମଣ୍ଡଠଣ୍ଡ ଚଥ ଏଣ୍ଡୱଣ୍ଡଓ ୯ଫ୍ରଣ୍ଡ
ଦ୍ମ୍ରାଚଣ୍ଡମ୍ନ.O ଏଣ୍ଡୱଦ୍ମଣ୍ଡଫ୍ର ୟଣ୍ଡଘ ୮ଣ୍ଡଠଠ ୱ୍ରଠଥ୍ୟ
ଠମ୍ନଥ୍ୟ ସ୍ୱଠଣ.O ୱ୍ରଠଓଠ ଘ୍ରଠମ୍ନଣ୍ଡଓ ..
ଣ୍ଡଚଥ୍ୟଣ୍ଡଓ ୬ଓଘଣ.ୱ ଘଣ୍ଡଣଘଣ୍ଡମ୍ନଣ୍ଡଣ ॥

ଫୁଚ୍‌ଜାସ୍ତ ଓ୍ଵ ଯଟ୍ଟଜ୍ଞ-ଜ

Mr. Jasai Tudu
Sact Teacher, Belda College
Belda, West Midnapore, W.B

ଫୁଚ୍‌ଜା ଯଟ୍ଟଜ୍ଞ-ଜ ?
ଏଜ୍‌.ଏଜ୍ଞ ୩୨ ଚୁଚ୍‌୩ଓ୍ଟଓ୍ଞ ଚ୍ଟ୍ୟ୩ଓ୍ଟ
ଯଟ୍ଠଜ୍ଞ.୨ ଏଟ୍‌ ଯଟ୍ଟଜ୍ଞ-ଜ ।
୩୨ଜ୍ଞ ଯଜ୍ଟଠ୍ଠଟ୍ଠ ଏଜ୍ଞ,
ଫୁଚ୍‌ଜା ଏଜ୍ଞ.ଚ୍ଚଓ-ଜ ଜ୍ଚଜ୍ଞସ୍ଟଏଜ୍‌ ।

ଫୁଚ୍‌ଜା ଏଜ୍ଫ୩ ଠଜ୍‌.ଏଟ୍ଠ ଚ୍ଜଓ-ଜ
ଜ୍ଟଜ୍ଞଠଜ୍ଞ ଜ୍ଞଧ୍ଟଜ୍ଞଯସ୍ଟ ଜ୍ଞଓ-ଏଜ୍ଞଏଜ୍ଞ
ଏଜ୍ଞଓଚ୍ଞ ଠଜ୍‌.ଏଟ୍ଠ ଚ୍ଜଓ-ଜ
ଫୁଚ୍‌ଜା ଏଜ୍ଫ୩ ଠଜ୍‌.ଏଟ୍ଠ ଚ୍ଜଓ-ଜ
ଓ୩ଫ୍ଜା.ଜ-ଊ୩ଫ୍ଜା.ଜ ଏଜ୍‌.ଓ୩ ଚ୍ଜଠଠ୍ଠ
ଠ୍ଟଜ୍ଞଓ ଜ୍ଟ ଓଯଜ୍‌.ଜ୍ଟଏଜ୍ଟ ଏଜ୍ଞଚ୍ଜ ଠଜ୍ଞପ ଚ୍ଠ୍ଠଓ ।

ଫୁଚ୍‌ଜା ଏଜ୍ଫ୩ ଠଜ୍‌.ଏଟ୍ଠ ଚ୍ଜଓ-ଜ
ଠ୍ଟଜ୍ଞ,ଚ୍ଜଚ୍ଚ ଏଜ୍‌.ଓ୩ ଚ୍ଜଠଠ୍ଠ
ଏଜ୍ଞଏଜ୍ଟ ଫ୩ଧ୍ଟଯଏ ଫ୍ଜ ଏଜ୍ଞଚ୍ଜ ଖଜ୍ଞପଜ୍ଞଖ ଚ୍ଜଓ-ଜ ।
ଫୁଚ୍‌ଜା ଏଜ୍ଫ୩ ଠଜ୍‌.ଏଟ୍ଠ ଚ୍ଜଓ-ଜ
ଏଜ୍ଞଠଜ୍ଞଏ ଜ୍ଟଠଏଜ୍ଞଓ ଚ୍ଏଏଜ୍ଞଠ୩ ପଜ୍ଞ.ଓ୩ଫ୍ଜ
ଠ୍ଟଜ୍ଞଓ ଫ୩ଧ୍ଟଯଏ ଜ୍ଟଠଫ୍ଜ ଜ୍ଞଏଜ୍ଞ ଠଜ୍‌.ଏଟ୍ଠ ଚ୍ଜଓ-ଜ ।

ଠଏଜ୍ଟଠଏଜ୍ଞ ଚ୍ଜଓଜ୍ଞ.ଜ୍ଞ.୨.....
ଫୁଚ୍‌ଜା ଯଟ୍ଟଜ୍ଞ-ଜ ଜ୍ଚଜ୍ଞସ୍ଟଖଜ୍ଞ
ଜଏଜ୍ଞଠଟ ଫ୍ଜଜ୍ଞ.ଜ୍ଞଠ୩ ଜ୩ଏ ଏଜ୍ଞ.ଚଏ୩ ଫୁଚ୍‌ଜା.ଖଠଟ ଜ୍ଞଜ୍ଞ୨ଖଜ୍ଞଏ ଯଟ୍ଟଜ୍ଞଓ ଚ୍ଜଏଜ୍ଞ ॥

------o------

ಬಯಕೆಯ ಬಲ ಇಲ್ಲವೆಂದೂ ಬದುಕು

ಡಾ.ಜಿ ಫಕೃದ್ದೀನ್. ಖಲೀಲಿ ಬಾಷಾ
ಅಧ್ಯಾಪಕರು, ಕನ್ನಡ ವಿಭಾಗ.

ಬಯಕೆಯ ಬಲ ಇಲ್ಲವೆಂದೂ ಬದುಕು
ಅರಿವಿಲ್ಲ ಬಾಳ ಬಯಲಲಿ ಪಶ್ಚಾತ್ತಾಪ,
ಸ್ವಾರ್ಥಿಯ ಸ್ವಭಾವ ಬದುಕಿನ ಇತಿಹಾಸ ಸೃಷ್ಟಿಸಿದೆ,
ಅಣು-ಪರಿ ಅಹಂಭಾವ ಪರಿಹಾರ ಇದೆ
ಬಾಳಿ ಬೆಳಕಿಲ್ಲ. ಬಹುಬಂಧ ಬಹುವಿರೋಧ
ಬಿಡಿ.ಇ ಬಿಡಾಬಿ ಅಹಂ.ಘಲ ಗಾಳಿಯಲಿ ಗಾಳಿಯಲಿ,
ಹಾ.ಅಗಲಿಕೆ ಅಹಿಕೆ ಪಡೆದು,
ಇದುವೆ ಪಡೆದು ಘಲವನ್ನು ಪಶ್ಚಾತ್ತಾಪ ।

ಅರಿವಿನಲಿ ಅಹಂಕಾರ-ಅವಿವೇಕ-ಅಜ್ಞಾನ
ಅಹಂಕಲಿ ಯಲ್ಲ ಪರಿಪೂರ್ಣ ।
ಜಿವಿಗಂರ ಹುಟ್ಟಾಪ: ಬಂಧ ಬಂಧ ಬಲ ಇಲ್ಲವೆಂದೂ ಬದುಕು !

ঝাড়খন্ড আন্দোলন এর

Mr. Joagendranath Murmu
Chunghati, Gopiballavpur
Jhargram, 721506, W.B

ঝাড়খন্ডের ঝাড়খন্ডে কান্দনের টাড়ামাড়ের
গড় লাঙলের মাটি.হাত মাজিয়া,
টাপাকল খোন্দাদের- টাপাকল দ্যাশের ঝাড়খন্ডের
লাগের ধে মারেকাটে টাঙ্গির ঘায়ে ।
মাঝির আন্দোলনের হাসুরের ঝাড়খন্ড
আন্দোলনের ঝান্ডাবাহি ম.গা লাগের মাগাঁ
ওড়াং রুহুনের লগের লাগের
মারেকাটে রেরেন হোড় যে· কুমড়া যা.টা ।
কুরি.া খাপুনের হাতে তীর ধনুক সাজের
লাগ কয় ওল'খেরেকা ঝাড়খন্ড কাড়িবার,
খোড়াদের টেসরুর পাড়গুরির ওল'খের সাজোয়
সালাগের কুরি হের'রেকুরা ঝাড়খন্ড ।
গও খোনের আল.হাড় সাজোয়
রুখ.ড় ওরোন লাগাড়ের ম.গাগের রেরেগাং,
ঝা.রুগা ওল'খের ঝাড়খন্ড হেসোন সাজের
রেকুরাগের রুল'কয় রের লাগেরে হোড় টারাগাং ।

লাগের ম.কুরা হেরসের যা.রেরা
খোনখোনে ঝা.যাসাগের ঝাগাদা কুচাদা টা.খাঝা
হের আগুরের ঝাড়কয় কুরি.রেন ঝা.ওরা
কুরি.রেন খোন্দাদের ঝাড়খন্ড সাজের
রেকুরা খোন্দাদের ঝাড়খন্ড সাজের
লাগের ঝাড়খন্ড ম.গাগেরে খোন্দাদের ঝাড়খন্ড
রেনাল আনাখের রেগাং হেরসের হের'কুরেন,
হেরাওরের রুখ.ড় কুরুং যাসের ঝাড়খন্ড
লাগ কু.কুরা ম.গাগেরে খে'রেকুরেন ।

ಯಾಗಕ್ಕೆಯ ಯಾಜ್ಞವಲ್ಕ್ಯರ ಮಗಳ ಮಗಳಾದ
ಶ್ರೀದೇವಿ.ಯ ಬಳಿಯಲ್ಲಿ ಕರ ಮುಟ್ಟಿ ಮೆಯುವಳು ಮೆಯುವಳು,
ಬಿಳಿ.ಬಣ್ಣ ಬಿಸಿದೆಯ.ಲ್ಲ ಏಲ ಬಣ್ಣದ ಬಿಳಿ.ಬಣ್ಣದ ಕೆಂಪು ಕಪ್ಪು
ಯಾಗಕ್ಕೆಯ ಯಾ.ಲ್ಲಿನ ಮಗಳಾದ ಮೆಯುವಳು ।
ಬಿಸಿಲೆಯಲ್ಲಿ ಬರುವಳು ಮೆಯುವಳು
ಬಿಸಿಲೆಯಲ್ಲಿ ಬರುವ ಶ್ರೀಪಾದರಲ್ಲಿಗೆ
ಬಿಳಿಬಿರಿ ಹೂವಿನ ಹ.ತ್ತಿನ.ಲ್ಲಿ,
ಬದಲಿ. ಟ್ಟಿಲ್ಲಿನ ಬಂದಿಲ್ಲಿನ ಬಂದಿಳಿಯಲ್ಲಿ
ಮೆಯುವಳು ಬಣದಿನ ಹುಲ್ಲಿ ಬಯಿ.ಲ್ಲಿ ಬಯಿ.ಲ್ಲಿ ।
ಬಾ:ಬಿ ಬಿಗ.ಲಿಯಿ. ಆಬ ಬಣಿಬ ಲಿಯಿ.ಬಿಗಿ
ಬಿಬಿ ಆಬಿಯ ಬಿಗ.ಬಿಯಿ ಬಿಬಿಗ ಬಣಿಬ ಬಿಂಗಿಬಿ.ಂ,
ಬಲಿಬ ಬಲಿಯ ಬಿಗ.ಬಿಯಿ ಬಣಿಬ ಬಿಂಗಿಬಿ.ಂ ।

ಬಲಿ ಬಿಗಿಲಿ ಬಣಿಬ ಬಲಿಯಿ
ಆಬಿಯ ಬಿಬಿಬಿಣಿಬ ಬಣಿಬಣಿಬಿಯ ಬಿಗಿಬಿ.ಲಿ ,
ಣ.ಬಿಗಿ ಆಬಿಲಿಣ ಬಿಣಿ ಬಣ.ಬಿಯ ಬಿಣಿಣ
ಬಣಿಣಿಲಿ ಬಲಿಯಿ ಬಲಿ ಬಿಣಿಗಿಬಿ.ಲಿ ।
ಆಗಿಲಿ.ಯ ಣಿಗಿಲಿ.ಯ ಣ.ಬಿಗಿ ಆಬಿಲಿಣ ಬಿ.ಆಗಿ
ಬಣಿಬ ಬಲಿ. ಬಿಣಿ ಬಣಿಬ ಲಿಲಿಯಿಲಿಲಿ,
ಬಾ:ಬಿ ಬಿ.ಲಿಯಿ. ಆಬ ಯಿಣಿ
ಲಿಬಿಲಿ.ಬಿ ಬಿಗಿಲಿ.ಬಿ ಬಿಲಿಲಿಬಿ ಬಿಲಿಯಿಲಿಲಿ ।
ಬಿಗಿ ಬಿಣಿಲಿ. ಬಿಬಿಬ ಣಿ.ಲಿಗಿ
ಬಣಿಣಿಲಿ ಣಿಬಿಬಿ ಬಿಲಿಲಿಣಿ,
ಣಿಆಣಿ ಲಿಗಿ ಬಿಗಿ ಬಿಬಿಬಿಲಿಗಿಣಿ ಯಿಲಿಯಿಣಿ
ಬಿಯಿಬ ೭ ಬಣಿಲಿಣಿಬಿ ।
ಬಿಗಿ ಬಿಗಿಲಿ. ಬಣಿಬಿ ಣಿಬ ಬಿಯಿಯಿ ಬಿಯಿಲಿ ಬಿಗಿಬಿ
ಯಿಲಿಬಿ.ಬಿಣಿ ಆ ಲಿಣಿಬಿ.ಬಿ ಬಿಬ ಬಿಲಿ.ಬಿಗಿ,
ಬಿಬಿಬಿಣಿಆ ಬಿಬಿಬಿಲಿಣಿ ಬಿಣಿಣಿಲಿಣಿಬಿ ಯಿಲಿಯಿಣಿ ।
ಬಿಗಿ ಬಿಗಿಲಿ. ಬಣಿಬಿ ಣಿಬ ಬಿಯಿಯಿ ಬಿಯಿಲಿ
ಬಿಣಿಲಿ.ಬಿ ಬಿಗಿಲಿ.ಬಿ ಣ.ಬಿಗಿ ಆಬಿಲಿಣ ಬಿ.ಆಗಿ
ಬಣಿಬ ಬಲಿ. ಬಿಣಿ ಬಣಿಬ ಲಿಲಿಯಿಲಿಲಿ,
ಬಾ:ಬಿ ಬಿ.ಲಿಯಿ. ಆಬ ಬಿಣಿಬ
ಬಣಿಣಿಲಿ ಬಿಲಿಲಿಣ

সাহে হেমব্রম মাস্টারমশাই.মেমশাই.



Mr. Durga Hansda
Editor, Helkaw

মাস্টারমশাই সাহিত্যসেবায় আসিবেন আসাতে ভাই
সা.সাই হেমাত্রে মাঙ্গা.বিসি,
মাধ্যমিক–চতুষ্পাঠীর সাহিত্যিক মাত্র
আসামের অসমীয়া চলার সাহসের আসাতে সাহি.বিসি ।

মা.হেমা–অহোসাঙ, মাসুমা.–মাসাসাঙ,
বিসিবেন চলার সাহিত্যের হে সাসঙ ।

সাহি মাহিবৈহে চা.সাহেসাতে
সাহি.বিসি আসাতে সাহাসা.ম,
আসামাচ সাসবিচ বিমাসঙ মাত্র
চা.সাহ চা.বৈবা তে তাসা.ম ।

সাহি.হেমা সাহিসাঙ্গি মা.হেমাম্বিসাসে,
সাতে হেহে চা.মথা.হ মাস:সাহে ।

বিস.চুমা তে চামাঙ চেহি
চাহেমাম্বাসা মাসাহিঙ্গি চা.হেমি অে ,
সবে বিস.হেবে চাচাসা তাসা.ম চেবেস
সাঙ –বিসা– চা.তে–আসামুসাহেহে ।

মাসবিস-সাসাসবিস চা.হেমি মাসাবিস.হ ভাই
সাসামাসা বিসাবিসা সাহিসাঙ্গি মা মাস.হে ভাই ।

মাহেচা–৫৫

ದಶ.೧ ಆಶಯಂ ಸಹಕಾರದ ಆದರ್ಶ ಪಶ.ಮಸಕ
ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯೆಂಬುದರ ಬಿರ ಆಳಪಶ. ಖಶಬಹಶಳ ಬದಕ,
ಬಶ.೦೨ ಏಶಳಂಶ ಸಂಬಂಧಶ ಪಶ.ಮಸಕ
ಬಹುಚಶಬ, ೦೬ಅಕ್ಷಶಗ ಬಿರ ಕ್ಷಬಪ-ಕ್ಷಬಪಶ.ಳ ಬದಕ ।

ಏಶಆದಶಳ ಮಶಂಶಪ ಬಿಶಖ
ಏಶಏ೦ಶಘ ಬಿಶಸಮಶಏಶ ಬಿರ ಶ.ಬಏಶ.೦,
ಸಕ್ಷಸದಶಳ ಬಶಬಿದ ದಅಶಕ ಬಶಳಶ
ಶ.೦ಸ ಮಶ.ಆಸಸ ಏಸಬಅಏಶ.೦ ।

ಶಬದ ಬಶಳಶಗ ಅಬ೦ಬಅ ಏಶಮಶಅ ಏಶಆಶಬಶಸಶದ
ಏಮಏಶ – ಸಬಬಶ. ೦೭ ಮಶಗ ಮಶಅಶಏದಏ,
ಬದಮದಕ ಬಶಖಶ೦ ಅಶ.ಏಅಸ ೦ಶಪಶಸದ
ಬಬಮಅ ಬಬಮಅ ಬಿರ ಬಸಮಶ.ತ ೦ಶ.ಆದಮದಏ ॥

ᱫᱷᱚᱨᱢᱮᱱ ᱚᱸᱡᱚᱨ ᱦᱮᱢᱵᱨᱚᱢ

Mr. Dharmenjay Hembram
Village Hidaljori, PO+PS-Bindapathar
Block-Nala, Dist. –Jamtara, State-Jharkhand,
Pincode-815351, Mobile-9572438336

ᱫᱷᱚᱨᱢᱮᱱᱰᱟᱱᱟᱨ ᱜᱤ
ᱢᱚᱱᱟᱨ ᱩᱪᱤ ᱢᱚᱱᱜᱤᱧ ᱱᱩᱜᱩ ᱞᱮᱱᱟ ?
ᱥᱮᱣᱚ᱾ ᱚᱮᱱ ᱦᱮᱱᱚᱲᱮᱜᱩ ᱱᱚᱚᱰᱚᱦᱤ ᱢᱩᱱᱚ ᱫᱮᱱᱟᱱᱟᱜ

ᱫᱷᱚᱨᱢᱮᱱᱰᱟᱱᱟᱨ ᱜᱤ ᱢᱚᱱᱚᱨ ᱨᱮᱢᱯᱮᱞ ᱡᱟᱹᱨᱩᱱ ᱯᱩᱜᱩᱞᱮᱱᱦᱮᱱᱮᱱ ᱱᱩᱜᱩ ᱞᱮᱱᱟ ?
ᱡᱟᱦᱮᱞᱟᱱᱮ ᱦᱮᱱᱚᱨᱮ ᱡᱟᱠᱚᱢᱟᱱ,
ᱫᱷᱚᱨᱢᱮᱱ ᱚᱸᱡᱚᱨ ᱦᱮᱢᱵᱨᱚᱢ ᱜᱤ ।

ᱫᱷᱚᱨᱢᱮᱱ ᱩᱪᱤ ᱚᱸ
ᱢᱚᱱᱚᱨ ᱚᱱᱟᱹᱨ᱾ ᱯᱩᱜᱩᱞᱮᱱᱦᱮᱱᱮᱱ ᱱᱩᱜᱩ ᱞᱮᱱᱟ ?
ᱥᱮᱣᱚ᱾ ᱮᱱᱩᱨᱮᱱ ᱱᱚ ᱱᱩᱵ ᱣᱮᱞᱟᱜᱮᱨ-ᱱ
ᱡᱟᱦᱮᱞᱟᱱᱮ ᱯᱚ.ᱧ ᱢᱟᱱᱟ ।

ᱫᱷᱚᱨᱢᱮᱱ ᱩᱪᱤ ᱚᱸ ᱢᱚᱱᱚᱨ ᱜᱣᱮᱱᱚᱱᱣᱟᱞ ᱡᱟᱦᱮᱞᱟᱱ ᱢᱚᱱᱜᱤᱧ ᱱᱩᱜᱩ ᱞᱮᱱᱟ ?
ᱥᱮᱣᱚ᱾ ᱚᱱ᱾ᱡᱟᱹ ᱢᱚᱱᱮ ᱯᱟᱹᱵᱟᱱᱧ ᱯᱚ.ᱧ ᱢᱟᱱᱟ,
ᱫᱷᱚᱨᱢᱮᱱ ᱚᱸᱡᱚᱨ ᱦᱮᱢᱵᱨᱚᱢ ᱜᱤ ।

ᱫᱷᱚᱨᱢᱮᱱ ᱩᱪᱤ ᱩᱪᱤ ᱚᱸ ᱞᱟᱹᱨᱩᱱ ᱦᱚᱱᱚᱲ ᱢᱚᱱᱚᱨ ᱚᱱᱩᱨᱩᱜ ᱢᱚᱱᱮᱱ ᱱᱩᱜᱩ ᱞᱮᱱᱟ,
ᱥᱮᱣᱚ᱾ ᱜᱟᱱ.ᱚᱰᱤ ᱚᱸ ᱯᱟᱹᱵᱟᱱ ᱡᱟ.ᱮᱞᱤ ᱡᱟᱦᱮᱞᱟᱱ ᱦᱚ ᱡᱟᱦᱮᱞᱟᱱ ᱯᱚ.ᱧ ᱢᱟᱱᱟ,

ᱫᱷᱚᱨᱢᱮᱱ ᱩᱪᱤ ᱚᱸ ᱜᱤ ᱢᱚᱱᱚᱨ ᱜᱚᱰᱚᱨ ᱯᱩᱜᱩᱞᱮᱱᱦᱮᱱᱮᱱ ᱱᱩᱜᱩ ᱞᱮᱱᱟ ?
ᱥᱮ ᱣᱚ᱾ ᱚᱱᱤᱧ □ᱚᱱᱩᱨᱮᱱᱤᱧ ᱡᱟᱦᱮᱞᱟᱱ ᱦᱚ ᱚᱥᱨᱟᱱ ᱦᱚᱱᱚᱨᱟᱱ ᱯᱚ.ᱧ ᱢᱟᱱᱟ ।

ᱢᱚᱱᱚᱨ ᱱᱟᱹᱥᱮᱞ ᱮᱜᱩᱢ ᱚᱥᱨᱟᱱ ᱮᱢ.ᱚᱨ ᱱᱟᱹᱨᱦᱚ.ᱮ ᱞᱮᱱᱮᱱᱟᱨ ᱡᱟᱦᱮᱞᱟᱱ ᱢᱤᱨᱥ ᱞᱮᱱᱟ ?
ᱡᱟᱦᱮᱞᱟᱱᱮ ᱜᱩᱪ ᱐ᱲ ᱩᱪᱚᱞ ᱢᱚᱱᱮ ᱣᱚᱛ ᱜᱤ ᱮᱨᱣᱟᱢ.᱐ ᱮᱢ.ᱚᱨᱟᱹᱨᱟᱱ ᱯᱩᱜᱩᱞᱮᱱ
ᱯᱚ.ᱧ ᱢᱟᱱᱟ,
ᱫᱷᱚᱨᱢᱮᱱ ᱚᱸᱡᱚᱨ ᱦᱮᱢᱵᱨᱚᱢ ᱜᱤ ।

ଫଔଢଈ ଅଔ ୮୬୮ ୦୨ ଘ୨ଔ୨ଘ ଏଅ.ଈଏଏ ଈଢଢଅ ୮ଅ୦ଔଅ ଫଢ ୮ଢ ଔଢଘ,
ଏ୨ଈ୮ଔଅଅଈ ଫ୬୮ ଏଅଔ୮୨୦ ଅଔ ଔ୨.ଓ୨ଘ ଏଢଘଅ ଔଫଢ ଈଢଘଅ ଓ୨ ୦ଅଔ୮ଢଓ-ଅ
ୟଢଔଢଓ୷ ଔ୨ଓ୨ ୟଢଔ୨ୟ ଫଢ ।

ଏଅଔ ଫଏଈ ପଅ.ଓ୷୮୦ ଫଔଅ.ଔ୦୷ ୦୨ଏ ଏ୨ଘ ଅ୮୮ଅଈ,
ୟଢଔଢଓ୷ ଔ୨ଓଅଓ ୮ଅ୦ଔଅଫଢ ଘ୨ଫଅଓ ୨ଏ ପଅ.ଓଅ ?
୬୮୮ ଅଔ ଫ୬୮ଓ୨ ଫଔଅ.ଔ୦୷ ଔ୨ଓଅଓ ପ୷୮ଔଢଈ ଫଢ ,
ଘଅଓ ୨ଏ ଘଅଔଘଅଓ୨୦ ଫଔଅ.ଔ୦୷ ଏଅ.ଏ୷ଘ ଓ୨ଓଅ ।
ଅ୮ଢଓ ୯୨ପ ଅ୮ଅ୦ ଅଘଘଔଅ ୟଢଔଢଓ୷ ଘଢଏଏ ଔଅଓଅଓଈ ଫଢ ?
୨ଈ ଏଢ· ପଅ.ଓ ଅଏଅ
ୟଢଔଢଓ୷ ଔ୨ଓ୨ ୟଢଔ୨ୟ ଫଢ ।

ୟଢଔଢଓ୷ ଘ୬ଔ୨ ଫଢ ଅ୮ଢଓ ଘଅପଅଢ ଏ୨ଘ ଫଅଏ୨ଓଅଓ-ଅ ୟ୨ ଏଅଓ
୨ଈ ଏଢ· ଅଈଅଓ୨ଏ ପଅ.ଓଅ୮ଢ୮ଅଈ
ଫ୷ୟଢଏ ଏଢଏ ଫଢ ,
ୟଢଔଢଓ୷ ଔ୨ଓ୨ ୟଢଔ୨ୟ ଫଢ ।

————————0————————

ଏଢଔ

ୟଢଈଅପ୷ ଏଅଈଏ୷
Moyna, Purba Medinipur
WB. 721629

ଏଅଔଓଅଅ ଏଢଔ ଏଅ.ଏ୷ଘ ଅ୮ଅଈ ୟଅୟଅଓ ଔଢଓଏ୨,
ଫ୬୮ଘ ଔ୨ଈଅଓ ୮ଅ୦ଔଅଅ ଫଢ ଏଅଓ ୷ଘ ୟ୨ଈ ଫଅଔ୨ଓଅଅଓ—ଅ ଏଅଈଅଓ ଏଢଔଢଏ ।
ଏ୨ଈ୮ଔଅଅଈ, ୷ଘ ଏ୷ଫ ଏଢଔଢଏଓଓ୨ ଫଅଏଅଈ ୟ୨ଈ ଫଅଔ୨ଓଅଓ—ଅ.ଘ,
ଅଔ ଅଈଅ ଏଢଔଢଏ ୟ୨ଈ ଅ୮ଅ.ଘ ଏଅ·ଏ୨ଈଅ ।
ଏଅଓ ଏଅ.ଏ୷ଘ ଅ୮ଅଈ ଏଢଔ ଫଔଅ.ଏ୷ଏଏ ।
ଅଔ ଏଢ· ଏଢଔ ଏଅ.ଏ୷ଘ ଅ୮ଅଈ ଅଔଏଢ· ଏଢଔ୷ଘ ଏଅଔଅଔଅଢଅ ।
ଏଢଓଏ୷ ଈଢଢଅ ଏଢଔ ଅ.ଏଅ ୟ୨ଈ୨ୟ ଏ୨ଔ୬ଓ—ଅ
ଔ୨ଫଅଓ ୟ୨ ଈଢଢଅ ଏଢଔ ଏଅ·ଏ୨ ପ୨ଈ ଏ୷ଏଅ୨ ଏ୷ଓ୬ଓ.ପ୷ ଔଅଓ
ଅଔ ଏଅ.ଔଓଅ.ଘ ୟଅଅଔଢ୮ଏ୨ ଫଅପଢଏ ।

ಇದೇ ಅಲ್ಲವೇ ನಮ್ಮ ಮನೆಯ ದಾರಿ
ಇಲ್ಲಿಂದಲೇ ಅಲ್ಲವೇ ನಾವು ಶಾಲೆಗೆ ಹೋಗುವುದು ಬರುವುದು ।
ಸುತ್ತಲೂ ಬಳ್ಳಿಗಳ ತೂಗುವಿಕೆಯ ಸದ್ದು ! ಅಲ್ಲಲ್ಲಿ ಮರಗಳ ಪೊಟರೆಯಲ್ಲಿ ಅಳಿಲುಗಳ ಓಡಾಟ ?
ಸಣ್ಣಗೆ ಬೀಸುವ ಗಾಳಿಗೆ ಒಣಗಿದ ಎಲೆಗಳು ಅಲ್ಲಲ್ಲಿ ಉದುರಿ ಬೀಳುವುದು ?

ಬೆಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಬೆಳೆದಿರುವ ಅಣಬೆಗಳನ್ನು ಪಕ್ಷಿಗಳೇ ಬಗೆದು ತಿಂದು ಉಳಿಸಿದ ಅವಶೇಷಗಳು. ಅಲ್ಲಿ ಒಣಗಿದೆ ।
ಕಣ್ಮನಕ್ಕೆ ಬಂಧುವಾದ ಪಶ್ಚಿಮ ಘಟ್ಟಗಳ ಅಂದ ಅನ್ನುವುದು ಪದವೇ ।
ಸುತ್ತ ಮುತ್ತಲೂ ಅಡಕೆ ತೋಟಗಳು ಅಲ್ಲಲ್ಲಿ ಭತ್ತದ ಬೆಳೆಗಳು ಅಲ್ಲಲ್ಲಿ ಅಣಬೆಗಳು ಪಶ್ಚಿಮ,
ಪಶ್ಚಿಮ ಘಟ್ಟಗಳ ಸೌಂದರ್ಯದ ಪ್ರತಿಬಿಂಬ ಅಲ್ಲವೇ ।

১৯৫৯ সাল

Kajal Saren
Vill. Gopalpur
P.O- Uttar Ramnagar
P.S- Ausgram
Dist. Bardhaman
WB-713152

১৯.৯৯ ২৫৫২৫ ঞ৯৯৯৫ ১৯.৯৯৫ ৫৯৯৫২৫ ২৯৮৮২৯
সাল ৯২৯৯ ৫৯৯৯৫৫ ৯৮.৯
৫৯.৫৮৫-৯ ৯৮৯২৫৯৯.
১৯.৯৯৫ সাল ৮৯৯২ ৮৯৯৫২ ৫৯:৫৭৭ ২৫৯
৫৯৫৯৯ ৫৮৮৯ ২ ৯০ ৯৫৯
সাল ৮৯৯২ ২২ ১৯.৫৭৯ ৭৯
৫৯৯৯৫৫ ২২৫৯৯৫ ৫৮৮৯ ৫৯৯৯৯৮
৫৯৯৯৯৫ ৫৯.৫৮৭ ঞ২৭৯৫ ঞ৯ ২.৫৯০ ৮৯৯৫ ৮৯ ৭৭২ ৫৯৯২৯৮ ।
৫৯৫৯৯ ৭৮ ৮৯৫৮৯৯ ৯৯৫৮
সাল ৯৫ ৫৯৯৯৫৫ ৭৮৯.৯ ২০
সাল ৩২৫৯৯ ১৯৫৮৯ ঞ২৮৯০২
৫৯৯৯ ১৯০৯ ৯৯৯ ৩৯৮৬ ৭৭৮৯. ২৮৯৯.৯ ।
১৯৮৯৫ ৩৯.৫৮৫ ২২ ৮৯৯ ৫২৯২৯১
৫৫ঞ৯৯৯ ৯.৫৮৯৯.৭৭৭ ০৯.৯২৫ ৮৫৯ ২.৫৯০ ৫২
৩৯৫৭৭ ৩৯৯৯৯২ ৯১৯৫ ৮৯৯৯ ৮৯৯৫৯৫
৯০৯৮৯.৭ ৮৯৫ ০৯৯২৫৯৫ ৮৯০২ ৫২৮২১৯ ।
১৯৮৯৯৫ ১৯৫৯৯ ৮২৫৯.৭ ৯৮০৯৭ ৩৯৮২
২৯৫ ৯৯৯০৯ ৩৯.৭ ৩৯০৯৫ ৮৯৫ ০৯৯২৫ ৫৯৮২
৮৮১.১৯৯ ৮২০২ ৯৭৯৫ ২৯৫ ২৯৯৯ ৯৫৯৫
৮৮১৯৯.৯ ৮২৯৯৫ ৯৭৯৫ ২২.৫২৫ ০২০৯৫
৮৮১৯৯.৯ ৮২৯৯৫ ৯৭৯৫ ২২. ৯৯৫ ।
৮৮১৫ ৮৯৫৯৫ ৩৯৮০৯৯ ৩৯৫ ৮৯৫৯৫ ৫৯.৯৮৩৮৩৯৯৫
২৫৯৯· ০৯ ০৮৫৮ ০২৫২
৯৩৫৯ ১৯৩২০ ০২৫২
৮৮১৯৯.৯ ৮২৯৯৫ ৯৭৯৫ ২৮৩৯. ৯৯.৫৮
৮৮৫ ৫২ ৯৭৯২৫ ১৯৫৯৯ ০৩৩৯৯৯৯২
৮৮৫ ৫২ ৯৭৯২৫ ১৯৫৯৯ ২২৫৯৯৫ ।

৯২৮৮৯৯-৫৫

ঝাড়খণ্ড

(চন্দ্র.ঘেরা)



Mr. Sagun Hembram
Village-Balibanda
P.O- Muksudpur P.S- Debra
DistPaschimMedinipur
Pin -721126 M-8159881112

হড়ুন.ঘ ধ্ব লাভ ৯২ে প্রত্নে ঽ৯ন ণ্ডঘে৭ ৪২০ন্ে ঘ৭ধ ৯৮০৭ ঢ়ন.০৭৪ন.ণ্ড ণ্ডন.ে৮৩ ০ন্৪ন । ধ্ব৭ে.ঘ ৱ৭ঢ়ণ্ড ৫২ ঽ৯ন ০ন্৪২ ধ্বন্ঢ়২৪ন । চন্০৯ন ৫২ ণ্ডন্৪ ন'৷৯ঘন । ণ্ডেন্০২ ণ্ডঘে৭ ধ্ব ঘন্৷৯৯৭ ৱন্প্রন্ঘ ন৯২ে ৯৮ে.ধ্বণ্ড ঢ়ন্৫৭ধ ২ ৪ন্ঢ়ন্ণ্ড ঢ়২ে্ন । ে৯৫৮ন ধ্ব ধ্ব৭ে.ঘ ৱ৭ঢ়ণ্ড ধ্ব ণ্ডচণ্ড২ ে্নৱন্ণ—ন ? ০২ৱ২৭ ধ্ব ণ্ডঘে৭ণ্ড৯ন্৫ ে্নৱন্ণ ৯২৫ন্৫ ে৭ঘন. ন্প্র২ ধ্বঙ্নঘধ্বঙ্নে৮৯্ন ন্চচন্ে্ন ।

চঢ়ঢ়ৱ৭ ধ্বঢ়৯চঢ় ৯২ ঘণ্ড০২ ঘন্ঢ়ন্৷৭ চণ ধ্ব৮ে.ঘ ণ্ডন.ঘ৮ চণ চঢ়ঢ়৭ চ২ধ্ব২৫ন্ে্ন — " ন্ধ ধ্ব৯ ধ্ব২ধ্ব চঙন.০৭৯ ধ্ব৮ে ৱ৭ঢ়ণ্ড৫ ণ্ডন.ৱ৮ ধ্ব৯ঘ ধ্বন্ঢ়২চন্ে্ন" ?

"৮ে৭ ধ্ব২০ন্ে ৭৭ধ্বন্৫ ২চধ্ব৯ঘ ঢ়ন.০৭৪ন.ণ্ড ণ্ডন্ে৮৫ ০৭৭ধ্বন্, ন্০৩ ণ্ডন্ঢ়ন্ ৯২ে ন্৪ঘন্ ৱ৯৯৭ ন্৪ঘন্ চন্০৯ন চণ ন'৷৯ঘন্ধ্বধ্ব চন্ে্ন ।"—— হড়ুন.ঘ ণ্ডন.ণ্ড৮৫ ৯৯৭ ৯৮৯ন.৭ চ২ধ্বন্ ।

ঘন.৷৯৯৭ ৱন্প্রন্ঘ২ ঘ২ে চ২ধ্বন্ —— " ন্ধ ধ্ব৯ ন্০৩ ণ্ডন্ঢ়ন্ ৯২ে ৱ৯প্রন্৫ চন্০৯ন ধ্বধ্ব ঢ়ন.০৭৪ন.৫ চন্ে্ন, ঘ২ে৮৯ন্ে ন্ধ৭ঘ ৯প্রন্৫ ৫৯ঘচ২৪ন্৫ ধ্ব ণ্ডন্৫" ?

ন্০৩ ৯২ে ৱ৯প্র হড়ুন.ঘ ণ্ডন.ণ্ড৮ চণ হ৯ে০ন্৯ চ২ধ্ব২৪ন্ । ে৯৫৮ন ধ্ব ন্ধ্বধ্ব ০৭৮ ৱ৯' ন্ঢ়ন্ ৱ৯প্রণ্ড৫ ঘন্ ।

ধ্ব৯হন্৯ ৱ৭ঢ়ণ্ড৫ ০ন্ঢ়ন্ ৭৭ধ্বন্. চ৯ন্ে ৫২ হড়ুন.ঘ ০ন্চণ্ড৯ন্৫ চণ৭৭ন্৪ন ণ্ডপ্রন্৫ চ৯ন্ে ন্ধ৭ঘ ৷৩৯ ৷৩৯ ০২ ণ্ড৯০ন্৯ ৫২ ণ্ডঘে০৭৪ন্৫ চ৭চ৭৪ন.৯ ৯ন্ধ৯ন ন'৷৯ঘ২ে্ন ।

———————0———————

ᱦᱚᱲᱚᱱᱛᱤ ᱵᱟᱹᱞᱳ, ᱱ.ᱞᱟ. ᱥᱤᱧ ᱥᱟᱨᱟᱱᱰᱤ

(A comparative study on Santali language)



-------- *Ganesh Marandi*
Editor: Sarjom Umul

ᱦᱚᱲᱚᱱᱛᱤ ᱵᱟᱹᱞᱳ ᱯᱚ ᱱ.ᱜᱤ ᱠᱚᱱᱵᱮᱨᱚᱜ ᱚᱱ.ᱵᱮᱤ ᱦᱚᱭᱚᱜ , ᱥᱮᱱ ᱦᱩᱪᱩᱜ ᱯᱚ ᱜᱚᱱᱮ ᱜᱤᱞᱚᱫᱚᱣ ᱮᱥᱩᱱ ᱯᱚ ᱠᱤᱯᱤᱱᱮᱜ ᱣᱦᱱᱚᱞᱮᱫ ᱣᱚᱞᱟ ᱵᱚᱭᱚᱜ ᱵᱟᱹᱞᱳᱛᱤ ᱚᱱ.ᱵᱮᱤ ᱦᱚᱭᱚᱜ ᱠᱮᱫ ᱯᱚ "Communal language " ᱵᱚᱭᱚᱜ ᱾ ᱠᱮᱫᱦᱩᱱᱚᱫ ᱜᱚᱱᱜᱯᱚᱱ, ᱡᱟᱭᱯᱟᱨ , ᱦᱟᱡᱟᱨᱚᱱ. , ᱥᱦᱚᱱᱠᱟᱨᱚᱱ. ᱮᱵᱩᱱ ᱵᱚ ᱯᱚ ᱥᱮᱵᱦᱩᱭᱚᱜ-ᱱᱚ ᱚᱱ.ᱵᱮᱤ ᱯᱚ ᱜᱚᱱᱜ ᱵᱚᱭᱚᱜ ᱠᱮᱫᱚᱴ ᱜᱚᱫ ᱯᱚ.ᱨ ᱯᱚᱡᱟᱴᱮᱵᱩᱱᱚᱜ-ᱱᱚ ᱾ ᱱᱚ ᱡᱚ. ᱜᱟᱞᱩᱞᱮᱫ.ᱩ ᱣᱚᱞᱟ ᱯᱚ.ᱨ ᱯᱮᱵᱦᱩᱱᱚᱫ ᱯᱚ.ᱨ ᱜᱚᱫᱮᱵᱩᱜ ᱱ , ᱦᱚᱲᱚᱱᱛᱤ ᱵᱟᱹᱞᱳ ᱯᱚ ᱵᱩᱱ.ᱯᱟ ᱦᱚᱲᱚᱱᱛᱤ ᱞᱚᱜ.ᱚᱵᱮᱫ ᱡᱚᱫ ᱵᱚᱭᱚᱜ ᱜᱮ ᱵᱚᱵᱟᱹᱞᱳᱛᱤ ᱚᱱ.ᱵᱮᱤ ᱦᱚᱭᱚᱜ ᱾ ᱠᱮᱫᱦᱩᱱᱚᱫ ᱜᱚᱱᱜᱯᱚᱱ ,ᱡᱟᱭᱯᱟᱨ ᱪᱩᱞᱚᱫ ᱚᱱ.ᱵᱮᱟᱹᱵ ᱯᱚ ᱡᱟ-ᱡᱟᱯ ᱦᱚᱲᱚᱱᱛᱤ ᱞᱚᱜ.ᱚᱵᱮᱫ ᱡᱚᱫ ᱵᱚᱭᱚᱜ ᱵᱟᱹᱞᱳᱛᱤ ᱚᱱ.ᱵᱮᱤ ᱯᱚ ᱜᱚᱱᱜ ᱵᱚᱭᱚᱜ ᱾ ᱥᱮᱯᱚᱱᱜ ᱦᱮ ᱮᱭᱭᱚᱱᱵᱚ ᱚᱱ.ᱵᱮᱤ ᱯᱚ ᱱ.ᱜᱤ ᱜᱚᱦᱚᱪᱩ ᱞᱚᱜ.ᱚᱵᱮᱫ ᱡᱚᱫ ᱵᱚᱭᱚᱜ ᱜᱚ-ᱚᱱ.ᱵᱮᱤ ᱵᱚᱭᱚᱜ ᱾

ᱜᱚᱱᱜᱯᱚᱱ ,ᱡᱟᱭᱯᱟᱨ ᱦᱮ ᱡᱚᱜᱯᱟᱹᱠ ᱚᱱ.ᱵᱮᱤ ᱵᱚᱱᱚᱪ ᱮᱭᱜᱵᱚᱱᱮᱱᱜ ᱱ.ᱟᱱ. ᱵᱚ ᱣᱚᱱᱩᱵᱜ ᱚᱱᱜᱩᱮ·ᱨ ᱞᱚᱱᱜᱚᱱ· ᱵᱚᱨᱚ ᱜᱵᱮ ᱱᱚᱪᱮᱱᱜ "ᱨᱚᱱᱚᱴ" ᱦᱮ ᱜᱚᱱ.ᱜᱟᱱ ᱱᱚᱪᱮᱱᱜ ᱴᱚᱱᱱᱚᱱᱚᱵ ᱪ ᱴᱚᱱᱦᱮᱯ ᱚᱱᱜᱩᱮ·ᱨ ᱾ ᱜᱚᱱᱜᱯᱚᱱ ᱴᱚᱱ.ᱚᱵᱮᱤ ᱱᱚ ᱞᱚᱜ.ᱚᱵᱮᱫ , - দীর্ঘতর -দীর্ঘতম (ᱨᱟᱱᱜᱚᱱᱚᱨᱚᱱᱚ – ᱨᱟᱱᱜᱚᱱᱚᱨᱚᱱᱚᱣ) , উচ্চতর-উচ্চতম (ᱢᱩᱫᱩᱨᱚᱱᱚ– ᱢᱩᱫᱩᱨᱚᱱᱚᱣ) ᱪᱩᱞᱚᱫ ᱾ ᱮᱵᱩᱱ ᱵᱚ ᱱ.ᱟᱱ. ᱨᱚ ᱜᱚᱱᱜᱯᱚᱱ ᱚᱱᱮᱫᱟᱱ ᱚᱱ "বিশেষণ"(ᱜᱟᱞᱮᱞᱮᱫᱮ) ᱵᱚ ᱡᱚᱣᱚᱱᱜ-ᱱᱚ ।ᱟᱜᱚᱱ.ᱟᱨ ᱴᱚᱱ.ᱚᱱᱮᱨ ᱚᱱᱜᱩᱮ· ᱥᱮᱵᱦᱚᱱᱮᱱᱜ ᱱ.ᱟᱱ. ᱵᱚ ᱡᱚᱮᱱᱜ-ᱱᱚ ᱣᱚᱱᱩᱵᱜ· ᱵᱚ ᱨᱚ Adjective (ᱪᱤᱣᱤᱡᱚᱵᱦᱟᱜᱤᱣᱤ) ᱵᱚ ᱯᱚ.ᱨᱮᱱ ᱾ ᱴᱚᱱ.ᱚᱣᱚᱯ ᱵᱚ ᱣᱚᱯᱚᱵᱚᱱ,––– Taller-tallest (ᱦᱚᱯᱚᱱᱚ–ᱦᱚᱯᱚᱨᱮᱦ) , Longer-longest (ᱯᱚᱜᱜᱮᱱᱚ–ᱯᱚᱜᱜᱚᱨᱮᱦ), Smaller-smallest (ᱨᱩᱚᱯᱚᱱᱚ –ᱨᱩᱚᱯᱚᱨᱮᱦ) ᱪᱩᱞᱚᱫᱮᱱᱜ ᱵᱚ ᱾

ᱡᱚᱮᱵᱦᱩᱱᱚᱫ ᱦᱚᱲᱚᱱᱛᱤ ᱚᱱᱮᱫᱟᱱ ᱚᱱ ᱮᱭᱜᱵᱚᱱᱮᱱᱜ ᱱ.ᱟᱱ. ᱵᱚ ᱡᱚᱮᱱᱜ-ᱱᱚ ᱨᱚ ᱜᱚᱱᱜ ᱣᱳᱱ.ᱜ ᱜᱚᱱᱜᱚᱱᱚᱜ ᱚᱱᱜᱩᱮ ᱜᱚᱱ.ᱮᱵᱜ-ᱱᱚ ᱾ ᱜᱚᱱᱜ ᱴᱚᱱᱟᱱᱭᱚᱱᱵᱚᱱᱮᱱ ᱣᱳᱱ.ᱜ ᱡᱚᱮᱱᱜᱚᱱ ᱯᱚ ᱾ ᱴᱚᱱᱦᱮᱯ ᱯᱚ ᱮᱭᱭᱚᱱ ᱚᱨ· ᱦᱚᱲᱚᱱᱛᱤ ᱵᱟᱹᱞᱳᱛᱤ ᱚᱱᱮᱫᱟᱱ ᱱ.ᱟᱱ.ᱵᱚ ᱚᱱᱜᱩᱮ·ᱨ ᱨᱚᱱᱚᱜ ᱣᱳᱱ.ᱜᱚᱱᱜᱚᱱᱚᱜ ᱜᱚᱱᱜᱚᱱᱚᱜ ᱾

ᱮᱣᱳ ᱯᱚ ᱦᱚᱲᱚᱱᱛᱤ ᱱ.ᱟᱱ. ᱚᱱᱚᱨᱚᱱᱜ "ᱱᱟᱱᱜ "(sound/pronunciation) ᱜᱚᱱᱜᱚᱜᱚᱣᱳ ᱯᱚ.ᱨᱮᱱ. ᱞᱚᱱᱜᱚᱱ· ᱵᱚ ᱯᱚ ᱣᱳᱱ.ᱜ ᱡᱚᱮᱱᱜᱚᱱ ᱴᱚᱱᱟᱱᱭᱚ ᱱᱚᱵᱚᱱᱮᱱ ᱾ ᱜᱚᱱᱜᱯᱚᱱ, ᱡᱟᱭᱯᱟᱨ ᱦᱮ ᱣᱳᱱ.ᱜᱟᱱ.ᱞᱟ ᱴᱚᱱ.ᱚᱱᱮᱨ ᱵᱚᱱᱚᱪ ᱮᱭᱜᱵᱚᱱᱮᱱᱜ ᱱ.ᱟᱱ.ᱵᱚ ᱡᱚᱮᱱᱜ–ᱱᱚ ᱞᱚᱱᱜᱚᱱ· ᱵᱚ ᱚᱱᱮᱫᱟᱱ ᱱᱟᱱᱜᱚᱱᱚᱨ ᱞᱚᱯᱚᱮᱜ–"ᱟ" ,"ᱵ"ᱡᱚᱮᱱᱜ ᱱ ᱾

ঔশাসন ঢশ.ঌৰৗঌ ৷ৎপ্ৎচশ ––– নদী, তীর, নীর , কূল, মূল, শূল ৎঘশৈ শ.ৰশ. ছশঌ ।ৌঙঌশ.ষৌ ঢশ.ঌৰৗ ঌ ৷ৎপ্ৎচশ ––– tree, sheep, keep ,deep, moon, noon, tool, cool, root ৎঘশৈ ৌঙঌশ. ষৌ শ. ৰশ. ছশ । ঔৌৈফৌ ঢশ.ঌৰৗ ঌৎঔঃ ৈশঙছশৈ শৰশঙ ঌৎৱছশ শ.০ঔশ.ৈ শ.ৰশ.. ছশ ঘৎৈশঙ-শ ।

ৎঘশঙ ঌশৰ ঢশ.ঌৰৗ ঌ ৷ৎপ্ৎচশ ৌঙঌশ.ষৌ , ঔশঙপশ, ঔৌৈফৌ ৰৎ শ্ৈঔঘৌৱশ ৎঘশৈ ঢশ.ঌৰৗ ছশঌ ঘৌফশঙ ছঔশৈ ষশ.ৰ০ৗ /S/ sound ঘৎৈশঙ শ । ৷ৎপ্ৎচশ Palatal /S/ sound ৰৎ শৰশঙ । শঌ শ্ৈশ ছশ ঢশ.ঌৰৗ ঌ ৈশ্ৱশ শৰশঙ ঢঔশঘৎপ শ্ৰশ্ৱ পশ.ঙৌফ ঔশঌৌৈশ. ঘৌফ ৪ৌছৌ ঙশঌ ৰৎ শ.ৰশ. ঙশঔশৈ ৱশ্ঌশ ঘৎৈশঙ শ ।
ৈৌ০ ফ্ব পশ.ৱ ৱ১ৱৎৈ ঢশ.ঌৰৗ ঌ ৈশ্ৱশ শৰশঙ ঢঔশঘৎপ শ্ৰশ্ৱ ৰৎ ঌপ ঌৎৱশঙ শ.ঌৌ ৰৎ ঢশ.ঌ০৮প ছশ ঔশ্ৈ ৭ৎপ পৎঙৎ :---

৲) ঔশঙপশ ঢশ.ঌৰৗ ঌ ----
সুশাসন , সুশীল, শিক্ষা, শিক্ষক, শিল্প, শুভ ৎঘশৈ শ.ৰশ. ছশ ।

২) ঔৌৈফৌ ঢশ.ঌৰৗ ঌ :––––
শিক্ষা , শিব, শুক্রবার, শুরু, শুভকামনাএং, শিলা ৎঘশৈ শ.ৰশ. ছশ ঌ ।

৳) ৌঙঌশ.ষৌ ঢশ.ঌৰৗ ঌ :–––
Shut, Ship, Should, She, Share, Shape , Sheet, Sheep ৎঘশৈ শ.ৰশ. ছশঌ ।

ৈৌ০ ফ্ব ৈশৈ০শৰৌ ঌশৰ ঌৎৱশঙ ছশ০ঔশ ঌ ঔশৈ ঔৎৱ পৎৈ৫ৎ। ৈৌ০শ৫ ছ১ছপৌ ঌশছশঔশ৫ ছশৈশ , ৎৈ০ৎফ , শঔশ৲শ৲শঙ ৈশৈ০শৰৌ ঌশৰ ঌ ৈশ্ৱশ Palatal /S/ sound ৰৎ শৰশঙ ঘৎৈশঙ ০শঔশ৲শৈশ ৰৎ ঔশঙ ?

ফ্বৈশঌ ছ১ছপৌ ছশৈশ, ষ১ফৌ ঘৎৈশঙ ছঔশৈ ৈশৈ০শৰৌ ৪ৌছৌ "শপ৪ৌছৌ" ০শপশ ০ৎ ৈশ্ৱশ শৰশঙ ফ্ব ৎৈছ১শৈ ৪ৌছশ. ০ৎঔশ৲ শপ ৈশফ্বঌশ ?

ৈৌ০ ফ্ব Dental /S/ sound ৰৎ ৈশ্ৱশ শৰশঙ ঌৎৱশঙ ছশ০ঔশ ঔশ৲ ঙশপঘৎৈশঙশ৲ পৎৈ৫ । ৈশ্ৱশ শৰশঙ ঔঃ ঔশঙপশ,ঔৌৈফৌ , ৌঙঌশ.ষৌ ৎঘশৈ ঌৌৰ ঢশ.ঌৰৗ ছশঌ ঘৎৈশঙ শ । ষশঔশ ফ্ব ঔশঙপশ ঢশ. ঌৰৗ ৈশ০ৎ৲ ঌ ৈশ্ৱশ ৈশ০ৎ৲ ঌ দন্ত–স। ছশ ৎ০০শ৲শঙ ছশৈশ ।শঌ ৱশ্ঌশ ঙ৫ ৌঙঌশ.ষৌ ০৫ফ্ব ৱশ্৫ Dental/S/ sound ছশ ৎ০০শ৲শঙ ছশৈশ ।

ঈপ্ত উত্তম ঈত্মক্ত ঢ়ত্ম ৮ত ঌত্ত ঢ়ন্ম.ঌৎৗ ঌে ৎৎউক্তঙ ০ে , ঈপ ৮ন্ম০ে ৎত্তপ্তঌ ঌেঙ্কক্তঙ ৎে ঢ়ঌন্মেপ ত্তঌত্তঙ ঌেঙ্কক্তঙ ঌৗ৮ৗ ৎে ৺ত্তঌন্ম ৎেউক্তঙ ন্ম ।

ঊৗ০ ঞত ঢ়ত্ম ঌেঙ্কক্তঙ ঙে ঢ়ন্ম. ঌ০৮প ৮ত ৺ত্তঊ ৭েপ প্তেঙে :–––––

ৎ)৺ন্মঙপন্ম ঌত্ত ঢ়ন্ম.ঌৎৗ ঌে :––––
সাদা, সমাজ, সুশীল, সুনীল, সুভাষ, সঠিক, সুন্দর, সীমা, সোনা, ২৺ন্মঊ ন্ম.ত্তন্ম. ৮ত্তঌে ।

২) ৗঙ্তঌন্ম.ঌৗ ঌত্ত ঢ়ন্ম.ঌৎৗ ঌে :----
Sit, Sound, Sam, Samuel, Singer, Sugar, Sun, Sand ২৺ন্মঊ ন্ম.ত্তন্ম. ৮ত্তঌে ।

ৎ) ৺ৗঊত্তৗ ঌত্ত ঢ়ন্ম. ঌৎৗ ঌে :––––
সীমা, সুবহ, সুরক্ষা, সুভাষ, সুন্দর, সাথ,সাল, সোমবার ২৺ন্মঊ ন্ম.ত্তন্ম. ৮ত্তঌে ।

ঊৗ০ ঞত ৮ন্ম০ঙন্ম ৺৮ঙ৮ঙ ৮ন্মঊন্ম, ঈন্মঊ০ন্মত্তৗ ঌত্ত ঢ়ন্ম.ঌৎৗ ঌে ঊত্তঙন্ম ন্মত্তন্মঙ ঈে Dental/S/ sound ৺ত্তঊন্মঙ ন্ম ঈে ৎন্মঙ ?
ঢ়ন্মঈ২ৎ , ঊৗ০ ৷ন্মৎন্ম· ৮ত ৎন্মঊ ঞপ ঈত্তঞত্তঌ ০ন্মৎ২·ঊন্ম ঞঊন্ম ঞত ঊত্তঙন্ম /S/ sound ন্মত্তন্মঙ ঙে ।

ঊৗ০ ৷ন্মৎন্ম· ৎন্মঊ ঞপ ০ন্মৎ২·ঞ . . . . . ৷২পে৮ন্ম.....
ঈন্ম৷ৎত্ত, ঈৗঌত্ত, ঈন্ম৮ন্ম, ঈ৺ঈৗপ, ঈত্তন্মঙ, ঈ৺৮০ৗ ঢ়ত্তঞত ৸৺০৺, ঈৗ৮ত্তৗ৷, ঈ২ঙন্মপত্তত ঈৗপন্ম৺ত্তত০ৗ ন্ম৺ঌন্ম৺ , ঈন্মত ঈ৺ঊঞত্তঌ ন্মন্মঊ০ন্মৗ ২৺ন্মঊ ন্ম.ত্তন্ম. ৮ত্তঌে ।

ন্মঌ ন্মৗঞ৸ন্মঙ /S/ sound ঈে ন্মত্তন্মঙ ন্মঊন্মঙ ন্ম ৷ন্মৎন্ম· ঞত Cerebral /S/ ৮ত ন্মঊ০ন্মত্তন্মঙ ন্ম ।
৺ন্মঙপন্ম ০ঊঞত মূর্ধণ্য-ষ ৮ত ন্মঊ০ন্মঙ ন্ম ৷ন্মঌ ন্ম.ত্তন্ম. ঌে ঊত্তঙন্ম ন্মত্তন্মঙ ঢ়ত্ম৸৸ন্মঊপ ঈত্তঞত্তঌ ঢ়ন্ম.ঙৗঞ ত্তৗ৮ৗ ঙন্মঌ ৎন্ম· ন্মঊন্মঙ ন্ম ।
ঢ়ন্ম.ঌ০৮প :––––– সুভাষ, ভাষা, শেষ, সৃষ্টি, যুধিষ্ঠির ২৺ন্মঊ ন্ম.ত্তন্ম. ৮ত্তঌে ।

৺৮ত্ত.ঞ ৮৮৮প্তৗ,
ঽঊ৮ত্তন্মঊ ঞত ঈন্মঊ০ন্মত্তৗ ঌত্ত ঢ়ন্ম.ঌৎৗ ঌে ঊত্তঙন্ম ঢ়ঽ ঞত্তত্তঌন্মঊ ঌেঙ্কক্তঙ /S/ sound ঈে ন্মত্তন্মঙ ন্মঊন্মঙ ন্ম ঈে ৎন্মঙ ?

ଏଟେଅଓ ଚଔଅଟ "ୟଅଟଠଅଗଵ ଌଵଚଵ ଅପଌଵଚଵ" ଠଅପଅ ଠେ ଌଵଚଅ.ଠେ ଏଅଟ ଅପ ୟଉଫଉଔଅ ?

ଏଟେଚଔଅଟ ୟଅଟଠଅଗଵ ଔଉଘ ଔେ ଟଉଓଚଅଟଉଅଓ "ଅଘଅଓ" ଅଠେ ଌଟଫ ଌଟଫ ଅ.ଘଅ. ଚଉ ଏଟେଅଓ-ଅ ଵ�viଅ.ଓ ଏଅଠଅଏଅ ଔେ ଏଅ.viଵ ଅଭଚଏଵଅ.ଟ ଫଅଘଟେଉଅଓ ଚଅଟେଅ ।ଠଅୟଟେଏ ଫଉ ଏଟେଅଓ ଓଟ ।
ଠଉଠେ ଟଉ.ଠେ ଟଵଠ ଟଉଉଅ ଏଉ· ଚଚଚଲଵ ଔଅଚଅଠଅଉଓ-ଅ ୰ଟ ୰ଚଫଵ ଉଟଚଅଟ "ଅଘଅଓ" ଔଟଭଅଓ ଅ.ଘଅ. ଚଉ ଏଟେଅଓ ଚଔଅଟ " ଅପ ଌଵଚଵ" -ଠେ ଅଚଅ ପଟଚଅ ଠଉଟ ଓଅଠଅଅଟଅ , ଵviଅ.ଓ ଠଅଠଅଭ ଠଅ.ଟଚଓ-ଅ ।
ୟଅଟଠଅଗଵ ଠଅ.ଔଟଵ ଔଟଟ ଏଅଘଟଫ ଚଉ ଏଟେ ଫଉ ଵୟଚଚପ, ଚଅପଟଘ୰ଔ, ଟଟ ଠଵୟଟଫଠଵଵଫଫଅପଉଭ ଔଟଟ ୟଅଟଠଅଗଵ ଏଅଘଟଫ ଚଉ ଟଉଉଅ ଠଅଠଠଉଠ ଓଅ.ଠଉଟ ପଅ.ଓଵଫ ଵviଫ ଟଟଘଅଉଔ ଅଚଉ ଚଅଟଅ ।ଟଉଉଅ ଠଅଠଠଉଠ ଠେ ଅଔଘଅଉ· ଠଵଘଫଟଅ.ଉ ଠେ ଚଉ ଉପଠଟପ ଏଅ , ଟଟ-ଘଉଘ ପଟଚଅଟ ୟଅଟଠଅଗଵ ଘଅ. ଔଟଫ ଫଚପଅ.ଗଵଭଅ. ଚଉ ଠଅପଅ ଔଟ ଚଉ ୟଉଫଉଔ ଏଅ , ଟଟଚଔଅଟ ଫଉ ଅ.ଠଵ ଠଉଟ ଘଉଔଘଅଉ ଚଉଓ-ଅ ।

ᱩᱦᱮᱫ

(ᱥᱟᱜᱩᱱ ᱦᱮᱢᱵᱨᱟᱢ)

Mr. Sagun Hembram
Village-Balibanda
P.O- Muksudpur P.s- Debra
Dist- Paschim Medinipur
Pin -721126 , M-8159881112

ᱜᱟᱮᱱ.ᱚ ᱜᱟᱮ ᱯᱟᱹᱨ ᱚᱞᱚᱞᱟ ᱡᱚ· ᱩᱦᱮᱫ ᱚᱱᱦᱟᱮᱱᱜ ᱰᱚᱜᱚᱰᱟ ᱱᱚᱰᱚᱜᱚᱰᱟ ᱜᱚ ᱥᱚᱚᱡᱚᱡᱚ ᱜᱚᱜ ᱦᱢᱦᱮᱱ । ᱦᱢᱦᱟᱮ ᱴᱟ–ᱩᱵᱰᱵᱴ ᱜᱤ ᱚᱱᱦᱟᱮ ᱴᱵᱯᱵᱦᱚᱜ ᱦᱱᱮᱱ । ᱦᱱ.ᱨ ᱜᱚ ᱩᱦᱮᱫ ᱱᱚ ᱱᱱᱡᱱᱨ ᱱᱜ ᱤᱤ । ᱮᱥᱚᱚᱥᱚᱱᱲ ᱜᱚ ᱦᱱᱚᱟ ᱦᱚ ᱜᱥᱨᱱ ᱦᱱᱚᱥ ᱜᱟᱮᱱ.ᱚ ᱡᱟᱯᱚᱜ ᱤᱤ ᱷᱵ ᱚᱵᱯ ᱦᱱᱚᱥ ᱚᱲᱱᱜ ᱥ ᱡᱟᱚᱵᱜ ᱦᱱᱮᱱ । ᱜᱵᱨᱱ.ᱲ ᱲᱤ ᱚᱟ·ᱤᱵ ᱦᱱᱚᱥ ᱤᱤ ᱩᱦᱮᱫᱚᱨ ᱱᱮᱮ ᱯᱥᱜᱚᱱ –"ᱱᱚ ᱜᱚ ᱩᱦ.ᱜᱲᱱ. ᱷᱵ ᱜᱚᱚ ᱚᱱᱤᱟᱨᱨᱱ ᱮᱤ ᱚᱱᱤᱜ ? ᱱᱚ ᱜᱚ ᱷᱵ ᱷᱵ ᱚᱥᱤᱥᱚ ᱯᱜᱡᱜᱚᱜᱜ ᱯᱦ.ᱤᱟᱜ । ᱱᱚ ᱮᱦᱡ ᱜᱚ ᱜᱡᱜᱵᱟᱨᱨᱦ.ᱷ" ।

ᱮᱜᱡᱦ ᱦᱢᱚᱲᱦ ᱦᱜᱜᱚ ᱩᱦᱮᱫ ᱷᱦᱚᱦᱚ ᱲᱲᱦ ᱜᱦᱮᱦᱜ ᱦᱲᱜᱮᱥ ᱦ·ᱡᱜᱚ ᱯᱥᱜᱚ ।

ᱜᱜᱮᱦᱲ ᱡᱟᱯᱜᱜ ᱮᱥᱚᱦᱜ ᱦ·ᱤᱦ ᱩᱦᱨᱦᱲ ᱲᱥᱤᱤ ᱩᱦᱮᱫ ᱡᱦᱡᱦᱨ ᱜᱚ ᱜᱲᱜᱦ ᱦᱲᱜᱮᱥ ᱲᱦᱜᱮᱥ ᱮᱦᱦ । ᱮᱥᱚᱦᱜ ᱲᱥ ᱚᱥᱲᱥᱜ ᱦᱢᱚᱲ ᱩᱦ.ᱜᱲᱱ. ᱚᱦᱨ ᱷᱵ ᱦᱢᱚᱲ ᱜᱚ ᱚᱦᱨ ᱚᱦ·ᱡᱥ ᱜᱦᱲᱥᱜᱜᱦᱨ-ᱦ । ᱦᱮᱦ ᱷᱥᱯᱚᱥ ᱩᱦᱮᱫ ᱡᱚ· ᱲᱦᱜᱤᱡ ᱚᱥ ᱤᱡᱥᱡ·ᱢ ᱡᱚᱡ ᱦᱡᱦᱜ ᱜᱟᱩᱟᱯ ᱦᱢᱚᱲ ᱜᱲᱦ·ᱜᱲᱦ ᱜᱲᱦ·ᱜᱲᱤ ᱡᱚᱡᱚᱜᱦ ᱥᱮᱦᱨ ᱦᱩᱦ ᱚᱦᱲᱥᱥ ᱲᱦᱜᱦᱨ ᱚᱥ ।

ᱷᱷᱦ. ᱵᱲᱦᱮ ᱤᱥ ᱜᱲᱦ.ᱜ ᱜᱲᱦ.ᱜ ᱮᱦᱲᱦ ᱮᱥ·ᱤᱥᱯ ᱡᱟᱯ ᱥᱮᱦ । ᱜᱜᱮᱦᱲ ᱡᱟᱯᱜᱜ ᱵᱲᱜᱚᱡᱜᱲ ᱲᱦᱡᱦᱡᱜ ᱥᱮᱦᱨ –

"ᱩᱦᱮᱫ ᱜᱚ ᱚᱦᱤᱡᱚᱦ ᱱᱚ ᱡᱦᱡᱜᱦᱨ ᱜᱦᱵᱦ ᱲᱥ ᱚᱟᱮ ᱡᱥᱮᱦ ᱦᱚᱥᱥᱜ ᱥ ᱡᱚᱡ ᱡᱚᱵᱜᱜ ᱯᱥᱜᱜᱥᱦ ! !"

ನೂತನ ಪಥದಲ್ಲಿ

- ಲಕ್ಷ್ಮೀಪತಿ ಎಸ್.ಎಂ.ಪಥಿ
ಎಂಎಂ, ಬಿ.ಎಸ್.ಪಿ.ಹೆಚ್., ಬಿ.ಎ.

ನೂತನ ಪಥದಲಿ ಬಹುದೂರ ಸಾಗಿರುವೆ ನಾ ?
ಬಿಸಿಲೆನ್ನ ಬಿಸಿಲೆನ್ನ ಎದೆಯೊಡ್ಡಿ ಬಹುದಿನವು ನಾ,
ನಾನು—ನೀನು ಬಹಳೆನುವ ಪ್ರೀತಿಯು ಬರಿದಾಗಿ ನಾ ?
ನಿನ್ನ ಎಲ್ಲ ಬಯಲಿನಲು ಬಾಳ ಲಕ್ಷ್ಯವು. ನಾ ! !

ಎದೆಯ ಬಾನು ಕನಸು ಬರಿದೆ ನಾ———
ಬೆಳಗುವ.ನಿ ನಿಟ್ಟುನಿಲುಗೆ ಬಹಳೆ ಬಳಲಿ.ಬಿನಿ ನಾ !

ಬಹುದೂರ ನಿಲ್ಲದೆ ಬಾ.ಎಗೆ ಎಹಿಲಿನಿನ
ಲಗ್ಗೆಯಿಟ್ಟ.ಲೆ ಲಹುಟ್ಟಿನಿ ನಾಲೆಲು ಕೊಲೆಲು ಹಲಿಗೆ ಎಲೆ,
ಲಹಲಿನು ಬಹುಬಿನಿ ನಾಲೆಗೆ ಬಲೆ
ನಿಲೆ ಎಹಿ.ಗಹಲಿ ತಿಲ್ಲಿಗೆರೆಲು ಎಲೆ !

ಬಹುದೂರ ನಿಲಹಗೆ ಲಿಲೆ ಎಹಿ.ಲಿಗೆ ಲಿ.ಗೆಲಿ.ನಿ
ಎಹಿಲಿನು ಬಾ.ಎಗೆ ಬಲೆ ನಾಗೆ ತಿಲ್ಲಿಗೆರೆಲು ಎಲೆ,
ಲಲಿ ಬಹುನಿಲಿಲು ಲಿ.ಬಿನಿ ನಾಲಹಲೆ ಬಿಲಿಲೆ ಬಲೆ ಲಹುಲಿಹಗೆರೆಲು ಎಲೆ !

ಬಹುದೂರ ನಿಲಹಗೆ ನಿನಿಗೆ ಬಿಲಿಗೆ ಬಿಲಿಗೆ ಲಿಲಿನಿನಿಲು
ಎಹಿಲಿನು ಲಿಹಿಗೆ ನಿನಿಲೆ ಗೆಲಿಲಿಲು ಎನಿಲಹಗೆರೆಲು ಎಲೆ,
ಬಿನಿಗೆಲೆ ನಿನಿಲಹಗೆ ಲಿಹಿನಿಲಿ ನಿನಿನಿಲೆ
ಬಲೆಬಿ ಹಿ.ಗನಿನಿಲೆಲು ಎಲೆ !

ಬಹುದೂರ ನಿಲಹಗೆ ಎಬಿಲಲಿಹ.ಗ ಗಹಲಹಲಿ
ನಿಬ ಬಹಎನಿಲು ಬಲೆ ಎಬಿಗಿ.ಲಿ ಲಿಬಿಗಿ.ಲಿ ಲಿಬಿಲಿ.ಲಿ ಎಲೆ,
ನಿಲಿಎಲಿ.ನಿಗಿ ಲಿಗಿನಿ ಲಿನಿಲ ಬಹಎನಿಲು ಬಲೆ
ಗಿಲಿಲಿಲಿ ಲಿಬಿಲಿಲು ಎಲೆ !

ಬಹುದೂರ ನಿಲಹಗೆ ಲಿನಿಲಿಲಿ ಬಹುಲಿಲಿಗೆ
ಲಿಎಲಿಲಿಲಿಲಿ. ನಿಗೆ ಎಲಿಗಿಲಿ ಬಲೆ ನಾಗೆಗೆರೆಲು ಎಲೆ,
ನಿನಿಲಿ ಎಗಿ.ಎಲಿ. ಎಲಿಗಿಎಲಿ. ಲಿಲಿಲಿಎಲಿಲಿ ಎನಿಲಹಎಲಿಲಿ ನಿನಿಲಿಲಿಲಿಲಿಲು ಎಲೆ !

ଏହା ଠାରେ ଆରମ୍ଭ ହୋଇଥିଲା ଯେଉଁ ଜୀବନ—
ସ୍ୱପ୍ନରେ ଆସେ ସେ ଆଜି ମଧ୍ୟ ଆଉ ଆସିବ ବୋଲି ମନେ ହୁଏ !

ଯେତେବେଳେ ଯେଉଁଠି ଯାହା ଯାହାର ଦେଖାଯାଏ,
ସମସ୍ତେ ଏହି ଯେତେବେଳେ ଯାଉଛନ୍ତି ବୋଲି ଜଣାଯାଏ।
ଏହା ଦେଖି ଯାହାର ଠାରେ ଯାହାଯାଇ ଯାହାଠାରେ
ଅନ୍ତର୍ଯ୍ୟାମୀ ଅଖେଟ ଏହା ଜାଣିଛନ୍ତି ଯେ ଏମିତି ହେଉଛନ୍ତି ! !

ପ୍ରା.ଡ଼ାକ୍ତରମାନେ.

(ଅଧିକାଂଶ ଅଞ୍ଚଳବାସୀ ଏମାନେ
ଅଞ୍ଚଳର ଏମ୍ଭୁଲାନ୍ସ ଡ୍ରାଇଭର୍.ଓ)

ଏମ୍.ଏ ଡ଼ିପ୍ଲୋମା. ଅଧିକାଂଶ ଯାତ୍ରାପଥ
ଏମ୍ବୁଲାନ୍ସମାନଙ୍କର, ଅପ୍ରାପ୍ତବୟସ୍କ.

ଆପଣ ଯେମିତି ଏମାନଙ୍କୁ ଦେଖିଥିବେ ପ୍ରା.ଡ଼ାକ୍ତରମାନେ.
ଅଙ୍କରେ ଡ଼ିପ୍ଲୋମା ଯୋଗୁଁ ଯେଉଁମାନେ ଅଟନ୍ତି
ଏମ୍ବୁଲାନ୍ସ ଏମାନଙ୍କର ଜୀବନ ସାଥୀ
ଏମିତି ଏମାନଙ୍କୁ ଦେଖି ଆପଣ ଭାବିବେ ନାହିଁ ।
ଏମିତି ଏମାନଙ୍କୁ ଦେଖି ଆପଣ ଦୟାର ଆଖିରେ ଚାହିଁବେ ନାହିଁ ।
ଆପଣଙ୍କ ଡ଼ାକ୍ତର-ଯାତ୍ରୀଙ୍କ ଚଳନ୍ତି ଆସନରେ
ଆଠ ଘଣ୍ଟାକାଳ ଧରି ଆସୁ ବସି
ଠାରୁଆରୁ ଜୀ.ଆର ଜୀବାଶ୍ରୟ ଯାହାଁ. ଆରୋ
ଆପଣଙ୍କୁ ଘରୁ ନାହିଁନାହିଁ ।

ଆ.ଜରୁରୀ-ଜୀବନ୍ତାରା, ଆଦାୟତ-ବନ୍ଦୀଙ୍କଠାରେ ଆସୁ ଜଡ଼ିତଥିବା ଅଧିକାଂଶ ଠାରୁ
ଜୀବାଶ୍ରୟ ନାହାଁନ୍ତି-ନା,ରୁଜୁ.ଏ ଯାଏଁ ଏମାଠାରୁ ନାହାଁନ୍ତି;
ଯେଉଁଠାକୁ ଯାତ୍ରାରୁନ୍ତିଥିବା ଅଦାଲତ ଜଜ୍ଙ୍କ ଠାରୁ ଆଦେଶ ଦେଇଥିବେ ।

ନା.ଏଠାରେ ନାହାନ୍ତିନାହିଁ ଅଧିକାଂଶ ଏଠାରୁ ଅଣ୍ଟାରେ
ଏଠାରୁ-ଏଠାଙ୍କୁଡ଼ାକ ଏଠାରୁଟେ ଆଟେଣ୍ଡାନ୍ସ ନ.ରୁଜୁ.ଏ ଚାଲିଥାନ୍ତି,
ଅଧ୍ୟାପିକାମାନେ. ଯେଉଁ ମାଉଁସୁଣୀ. ଅଆଳୀଏଠାଁ ଚାଲୁ ଜୁରୁଣ୍ଟି-ଅଣ୍ଟାଳୁଆ
ଏଠାଁଅଁଠାଁଙ୍କୁଡ଼ାକ ଆଟେଣ୍ଡାନ୍ସ
ଏଠାରୁଟେ.ରୁ ଟାହାଙ୍କ ଜୀବାଶ୍ରୟକୁ ଆଳୀଚାଲି ନାହାଁନ୍ତି ଚାଟାଚାଟିଆ ଜୀଠାଁଆଳୀଟେ ଆଟେଣ୍ଡାନ୍ସ

ଯାଏ ଯାଏନାହିଁ ଦୁଃଖସୁଦ୍ଧା ଦାଣ୍ଡତଡ଼ି ମାଡ଼ିଦେଇ ।

ସମ୍ପ ମାଡ଼ିମୁଦି ବି ଚଟୁ,
ଆପ-ଧରିଥିବ ଖୋଦାଇ ମାନିଙ୍କ ଭଳି
ଧନିଧନିଙ୍କ ଏଜ.ଆଇ.ଟି ଯୁଗ ଏମିତି-ଏମିତି ।

ଚୁଡ଼ୁଚ ମାଡ଼ିମୁ ଦୁଇନାଏ ଏବ ଯାଏଚାଁ.ଆଉ ଏବଂ
ଅଏଦୁଇ ଏମିତିକି ଜୁଇନା ଏବ ଦାଁ.ଉପିଲେମାଁ.,
ମାଧାଙ୍କ ଅଟୁଏ ।
ମାଧୁଉ ଯାଇନାଏ, ମାଧୁଉଏ ଦାଏଏଟେମାଁ....
ଦିନେଁ.ଚ ଫିଟେ ଦାଏଏଟେମାଁ ମାଚାଉଁମାଙ୍କ ଧନଉଁଦାଁ
ଚଟୁଫିଟେଯ଼ ଦାଏଏଟେମାଁ ଧିନି ଖାଁ.ଫଚ ଦୁଇଦାଁ,
ମାଦୁ ଦାଁଦାଁ ଦାଁଖିଏଯାଖିଏ ॥

ಯಾವುದು ಹುಟ್ಟಾಧಿಕಾರ-ಹೇ

ಪದ್ಯರಚನೆ. –ಬಸವಪ್ರಸಾದ.ಪಿ.ಎ
ಬಿಎ.ಫಿಲಾಲಜಿ. ಮೈಸೂರು.

ಯಾರು ಮೇಲು.ಕೀಳು ಯಾರು ಶ್ರೇಷ್ಠ
ಆಳುವ ರಾ ಬಳುವ ಅಧಿಕಾರಿ
ದೇವರು ಪ್ರಪಂಚದಲ್ಲಿ ಮೇಲು.ಕೀಳು.ಎ ಯಾವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅಂತ
ಪ್ರಪಂಚದ ಯಾರು ದೇವರಾಯ· ಹುಳಿದ
ಮೇಲು.ಕೀಳು.ಬಡವರಿಗಾ ಆಶ್·ಬಾ ಆಳುವಾಗ ರಾಜಾರಿ ಬಾಳಿ ?

ಬಾಳು.ಂ ಯಾರು ಕುಡಿಯುವರು ಯಾರು
ಬಡವರು ಯಾರು ಬಡವರು ಯಾರು
ದೇವರು ಒಬ್ಬರ ಕುಡುವ ಲೆಕ್ಕದಲ್ಲಿಯೊಬಡವನಲ್ಲಿ
ಪ್ರಪಂಚದ ಯಾರು ಹುಳಿದ ದೇವರಂತೆ
ಕುಡಿಯುವರು ಒಬ್ಬರ ಪ್ರಪಂಚದ ಯಾರು ಂ ಯಾರು ?

ಲೆಬಡವನು.ಂ ಅವರ ಹು.ಆಬರಿಂದ ಬಾಳು.ಂಗ ಯಾರಿಂದ
ಹುಂಬನಲ್ಲಿಂದ ಆ ಬಾಳು.ಂಗ ಹು.ಜಗ ಬಾಬುಗಾಂ ಕುಡುವ
ಬಬಬ ಯಾರು ಬಡಬ ಯಾರು ಂ ಯಾರು ?

ಯಾರು ಜಾತಿ
ಹುಟ್ಟಿ ಂಗುವ ಕುಡುವ ಬಾಬುಗಾಂ ಬಂದ
ಬಬಬ ಯಾರು ಬಡಬ ಯಾರು ಲೆಬಡವನು
ಜಾತಿಂದ ಬಂದಿರಿ ಬಂ.ಆ ಬಂದ ಜಾತಿ ?

ಯಾರು ಂಗುವ ಜಾತಿಂದ ಬಂದಿರಿ ಯಾರು ಂಗುವ ಜಾತಿಂದ ಬಂದಿರಿ
ಯಾರು ಯಾರು

ꯑꯥ ꯄꯨꯔꯣ FOR MISSION

ꯑ অ	০ অত্	৬ অঃ/অগ্	৬ অং	ꯥ অল্
ꯑꯥ আ	৮ আক্	৯ আজ্	৸ আম্	ꯑꯣ আও
ꯏ ই	৫ ইস্	৩ ইহ্	৭ ইঞ্	ꯔ ইর্
ꯎ উ	৪ উচ্	ꯎ উদ্	৩ উড়	৪ উয়
ꯑꯦ এ	ꯑꯦ এপ্	৩ এড্	৫ এন্	৯ এড়্
ꯑꯣ ও	৮ ওট্	৩ ওব্	ꯑꯣ ওং	৯ ওহ
꯫ মু টুডাঃ	꯫ গাহ্লী টুডাঃ	~ রেলা	- ফারকা	৯ অহদ্

ꯑꯥ ꯇꯧ

৲	ꯑ	ꯄ	ꯅ	ꯆ	ꯇ	ꯑ	ꯏ	ꯑꯣ	৲০
মিদ্	বার্	পে	পুন	মঁড়ে	তুরুয়	এয়ায়	ইরীল	আরে	গেল্

“ꯄꯨꯔꯣ ꯇꯧ.ꯂꯩ. ꯑꯣꯏꯕꯅ ꯐꯤꯂꯩꯁꯤꯡ
ꯁꯦꯄꯦꯇ ꯁꯨꯅꯥ.ꯅ ꯁꯩ.ꯅꯩ.ꯅ ꯐꯤꯂꯩꯁꯤꯡ
ꯐꯨꯁꯤ ꯑꯣꯍ· ꯂꯩꯐꯂꯩꯁꯤꯡ ꯂꯩꯐꯥꯕꯩꯅꯕ
ꯐꯨꯁꯤ ꯑꯣꯍ· ꯃꯄꯩꯂꯩꯁꯤꯡ **ꯋꯁꯄꯥꯏ** ꯃꯤꯠꯅꯕ ꯈꯨꯗꯣꯡ ।।”

--- ꯋꯁꯄꯥꯏ

ꯋꯁꯄꯥꯏ-꯵꯵

ᱱᱮᱱᱫᱮᱨ ᱥᱮᱴᱮᱱᱜ

᱙) ***ᱥᱟᱯᱦᱮᱢᱟᱭ*** ᱜᱮ ᱱᱚᱣᱚᱨ ᱣᱮᱢ.ᱜᱮᱦᱟᱨᱮᱢ. ᱰᱮᱢᱮᱱᱮᱛᱟᱨ ᱰᱮᱢᱭᱟᱥᱜ ᱤᱢᱱᱚᱥᱮᱢᱤ ᱦᱮᱢᱮᱢ । ᱤᱢᱱᱚᱥᱮᱢᱤ ᱦᱚᱞᱦᱤ ᱯᱟᱭ ᱜᱮᱢᱭ ᱣᱮᱢᱤ ᱯᱮᱢ.ᱜᱟᱜ ᱰᱮᱯᱣᱤ ᱯᱟᱭ 70/- ᱦᱮᱢ.ᱭᱞᱟ ᱱᱚᱥᱟᱜᱮᱢ ᱯᱮᱢ.ᱦᱚᱟᱜ-ᱮᱢ, ᱱᱮᱢ.ᱣᱮᱢ ᱜᱮ *Registration with ISSN(The International Standard Serial Number)* ᱣᱮᱤᱮᱜ ᱯᱟᱭ ᱯᱮᱢᱜᱮᱢᱭ ᱣᱚᱨᱚᱜ-ᱮᱢ ।

ᱚ) ᱮᱯ ᱦᱮ ᱯᱟᱰᱮᱢᱜ ᱰᱮᱢᱮᱢᱤ ᱯᱟᱦᱮᱢᱮ ᱜᱮᱢᱨ ᱜᱮ ᱮᱰᱮᱯᱟᱨᱮᱢ. ᱢᱜ ᱜᱟ । ᱮᱯ ᱦᱮᱜᱮ ᱮᱯᱤᱜᱟᱦᱟ ᱚᱟᱦᱮᱢᱮ ᱡᱮᱢᱯᱮᱢᱜ ᱣᱮᱯᱯᱮᱰᱮ ᱚᱟ/ ᱱᱮᱢᱜᱯᱮᱢᱚᱟ ᱮᱯ ᱦᱮᱢᱚᱟ ᱦᱟᱯ ᱡᱮᱢᱱᱮᱰᱮ । ᱮᱰᱮᱯᱟᱨᱮᱢ. ᱣᱟᱚᱦᱡ,Photo, ᱢᱮᱟᱦᱮᱢ.ᱰᱮᱢ Whats app Number ᱰᱮᱢᱭᱚᱟ ᱢᱟᱡᱟᱜᱰᱮᱟᱰᱮᱢᱰᱮ (Designation) ᱮᱯ ᱜᱮ ᱢᱮᱯᱮ ᱱᱮᱰᱮ ᱣᱟᱡᱟᱣᱡᱡᱡᱮᱢ ।

ᱛ) ᱟᱢᱢᱜ ᱤᱢᱱᱚᱥᱮᱢᱡᱮᱟ ᱦᱧᱥᱮᱢ.ᱰᱮ ᱢᱦᱮᱢᱰᱮ ᱮᱯ ᱦᱮᱜᱮ ᱱᱮᱢᱜ ᱦᱧᱥᱮᱢ.ᱰᱮᱜ-ᱮᱢ ।

ᱜ) ᱱᱮᱢᱣᱰᱮᱢ ᱣᱦᱚᱦᱡ ᱚᱟᱣᱮ· ᱮᱯ ᱦᱮᱜᱮ ᱦᱧᱥᱮᱢ.ᱰᱮᱜ -ᱮᱢ ।

ᱝ) ᱤᱢᱱᱚᱥᱮᱢᱡ ᱚᱟᱰᱮᱢᱜ ᱚᱦᱯᱮᱢ. ᱡᱮᱦᱥᱮᱢ ᱜᱮ ᱚᱢ.ᱰᱦᱮᱢ. ᱰᱮᱢᱯᱮᱢᱜ ᱢᱚᱢᱮ ᱮᱜ-ᱮᱢ । ᱡᱰᱮᱦᱥᱮᱢᱰᱮ ᱤᱦᱰᱦᱮᱢ. ᱰᱮᱢ:ᱣᱟᱡ ᱦᱥᱮᱢᱚᱮ ᱡᱮᱢᱧᱮᱢᱚᱟ ᱮᱯ ᱦᱮᱯ ᱣᱦᱨᱦᱜ-ᱮᱢ ।

ᱞ) ᱮᱯ ᱦᱮ ᱜᱮᱢᱨ ᱣᱮᱢ ᱯᱮᱢ.ᱜᱟᱜ ᱚᱟᱜᱮ ᱣᱟᱯᱦᱮᱢᱨ ᱰᱮᱢᱤᱤᱮᱢᱨ ᱦᱦᱤᱦᱚ ᱢᱜ ᱢᱮᱢᱧᱥᱮᱢᱨ ᱜᱟ ᱰᱮᱢᱮᱢᱨᱰᱮ ᱚᱟᱮᱚᱟ ᱡᱮᱢᱱᱚᱟᱨᱮᱢ ।

ᱟ) ᱦᱥᱟᱟᱨᱮᱢᱯ ᱡᱮᱢ.ᱚᱡ, ᱰᱮᱢᱭᱚᱮ,ᱤᱢ.ᱣᱰᱡ,ᱰᱮᱢᱭᱣᱟᱜ ᱣᱮᱢᱣᱮᱢ ᱢᱦᱣᱦ ᱟᱟ ***ᱥᱟᱯᱦᱮᱢᱨ*** ᱣᱟᱮᱢᱮᱢ ᱯᱨᱤᱤᱮᱢ ᱜᱮ ।

ᱠ) **Off line print** ᱚᱟ **copy** ᱢᱮᱢᱦᱥᱣᱮᱢᱚᱟ ᱜ᱐.᱐᱐ ᱦᱮᱢᱦᱮᱢ ᱯᱮᱢᱜᱮᱢᱭᱜ -ᱮᱢ । ᱮᱢᱣ ᱢᱮᱢᱦ ᱚᱮᱯᱮᱢᱚᱟ ᱦᱥᱮᱢᱮ 60.00(᱐ᱦᱣᱦᱨ ᱜᱟᱯ ᱦᱮᱢᱦᱮᱢ) ᱯᱮᱢᱜᱮᱢᱭᱜ-ᱮᱢ ।

ᱡ) ᱮᱭᱭᱮᱢ ᱤᱢᱱᱚᱥᱮᱢᱡ ᱜᱟ **D.S.M.P.T.T.I**. ᱡᱟᱭᱟᱨᱮᱤᱦᱣ ᱜᱮᱢ.ᱜᱮᱢ ᱣᱮᱚᱟᱚᱟ ᱤᱦᱨᱯᱦ **᱒᱐᱙᱙** ᱦᱥᱮᱮ ᱜᱥᱮᱢᱤᱢᱮᱜ ᱦᱮᱮ ᱚᱮ.ᱣᱟ ᱦᱮᱮᱢ ।

᱙᱐) ***ᱥᱟᱯᱦᱮᱢᱨ*** ᱤᱢᱱᱚᱥᱮᱢᱡ ᱡᱭᱡ ᱦᱮᱚᱟ ᱱᱦᱢᱮᱢ. ᱠᱮᱜ ᱱᱮᱢᱱᱮᱢᱨ ᱰᱮᱢᱮᱢ ᱚᱮ.ᱣᱟᱮ ᱦᱥᱮᱮ, ᱤᱥᱮ ᱡᱮᱢᱱᱮᱮ-᱒ᱜᱚᱮ᱙᱙ᱚᱟᱟ᱙, ᱮᱚ᱙᱙ᱜᱚᱜᱜ᱙ᱟ ᱮᱭᱡᱱᱮᱭᱣ ᱟᱟ/*e-mail id - helkaw21@gmail.com/ durga.hansda2@gmail.com*

᱙᱙) ᱮᱭᱭᱮᱢ ᱤᱢᱱᱚᱥᱮᱢᱡ ᱢᱟ ᱟᱢᱢᱜ ᱤᱢᱱᱚᱥᱮᱢᱡ ᱟᱟ ᱦᱧᱥᱮᱢ.ᱰᱮ ᱢᱦᱮᱢᱰᱮ ᱮᱯ ᱦᱮ ᱦᱦᱡᱤᱦ(Thieve) ᱜᱮ ᱟᱦᱮᱯ ᱡᱮᱢᱮᱢ ᱜᱟᱜᱮᱨᱮᱢ, ᱢᱟ ᱱᱮᱢᱜᱦᱥᱮᱢᱰᱮ PLAGIARISM ᱟᱟᱨᱮᱢᱜ LAW ᱯᱟᱦᱮᱢᱚᱟ ᱦᱦ.ᱡᱱᱡᱦ ᱧᱟᱚᱢᱮ ACTION ᱣᱮᱢᱚᱢᱭᱜ-ᱮᱢ।

එවෙන "ආදරණීය" යි ආදරණීයෙ යැ
නම
ආදරණීය ඔබෙ එකයි වසර ! ----- ආදරණීය

"වසර දහයක් ඔබ සඟවාගෙන සිටි වීරයා ``